ARA 127
INTRODUCTION TO ARABIC LITERATURE

المدخل إلى الأدب العربي

Course Team
Prof. A. F. Ahmed (Developer/Writer) - NOUN
Dr. Saheed Timehin (Co-developer/Co-writer) - LASU
Prof. Asif Ahmed (Editor/Head of Unit) - NOUN
**CONTENTS**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Introduction</td>
<td>iv</td>
</tr>
<tr>
<td>What You Will Learn in This Course</td>
<td>iv</td>
</tr>
<tr>
<td>Course Aims</td>
<td>iv</td>
</tr>
<tr>
<td>Course Objectives</td>
<td>iv</td>
</tr>
<tr>
<td>Working through this Course</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>Course Materials</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>Study Units</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>Textbooks and References</td>
<td>vi</td>
</tr>
<tr>
<td>Tutor Marked Assignments</td>
<td>vii</td>
</tr>
<tr>
<td>Final Examination and Grading</td>
<td>vii</td>
</tr>
<tr>
<td>Course Marking Scheme</td>
<td>vii</td>
</tr>
<tr>
<td>How to Get the most from this course</td>
<td>vii</td>
</tr>
<tr>
<td>Tutor and Tutorials</td>
<td>ix</td>
</tr>
<tr>
<td>Summary</td>
<td>ix</td>
</tr>
</tbody>
</table>
INTRODUCTION

ARA127: Arabic literature 1 is a two unit course available in the first semester of the first year of B.A. Arabic Language and Literature degree programme. It serves as a foundation course and exposes you to the main issues in early Arabic literature starting from the Pre-Islamic period to the end of the Rightly Guided Caliphs era usually marked by the assassination of Caliph Aliyy Ibn Abī Tālib in 661 C.E.

WHAT YOU WILL LEARN IN THIS COURSE

As you might have been quite aware, every language has its literature. The general aim of this course therefore is to expose you to the literature of the Arabs in the Pre-Islamic and Islamic periods.

In your own culture, you have folklore, tribal songs and short expressions that are used for special meanings. You will also remember that there are stories you often hear from elderly ones about certain monuments you still see around. All these are aspects of the literature of your people. The Arabs too, have their own and this course is designed to introduce you to the earliest and Islamic literary productions of the Arabs.

COURSE AIMS

There are fourteen units in this course and each unit has clearly stated objectives which must be read before embarking upon studying it. Keep these objectives in mind as you go through the units. However, the overall aims of this course include:

i. To introduce you to Arabic literature
ii. To give you an insight into the life and culture of the ancient Arabs.
iii. To expose you to the thoughts of the early Arabs as portrayed in their poetry and prose works.
iv. To prepare you for further studies in Arabic literature.

COURSE OBJECTIVES

Based on the general aims stated earlier, there are some objectives for this course that are set out. Your success in this course depends on your meeting these objectives, because it is only then that we can say that you have achieved the aims of the course. Therefore, on your successful completion of this course, you should be able to:

iv
a. Discuss the origin of the Arabs and their ancestral branches.
b. Identify the features of Arabic, the language of the Arabs.
c. Discuss the themes and styles of pre-Islamic Arabic poetry.
d. Appreciate the different types of prose works of the Pre-Islamic days.
e. Give an account of the period of Pre-Islamic to Islamic period and the men of letters who witness it.
f. Identify the features of early Islamic prose and poetry.
g. Distinguish between pre-Islamic and early Islamic literature.
h. Appreciate the orations of the Prophet of Islam and his immediate successors.
i. Give an account of the key issue in Pre-Islam and early Islamic literature among the Arabs.

WORKING THROUGH THIS COURSE

There are fifteen study units in this course broken into three modules. They are not too bulky. You have to patiently work through these to benefit maximally from the course.

COURSE MATERIALS

Major components of this course are:

1. Course Guide
2. Study Units
3. Textbooks
4. Assessments file
5. Presentation schedule.

STUDY UNITS

The breakdown of the fourteen units is as follows:

Module 1

Unit 1  Arabia before Islam.
Unit 2  Arabic: The Language of the Arabs.
Unit 3  Arabic Literature in the Pre-Islamic Period, meaning and scope.
Module 2

Unit 1  Pre-Islamic Poetry, Themes, Style and Al-Mualaqat.
Unit 2  Selected Poets of the Period.
Unit 3  Pre-Islamic Prose.

Module 3

Unit 1  The Poetry of Early Islamic Period.
Unit 2  Al-Mukhadramūn and their Works.
Unit 3  Arabic Prose in the Early Islamic Period.

Module 4

Unit 1  Orations of Prophet Muhammad.
Unit 2  Orations and Correspondence of Abubakr and ‘Umar.
Unit 3  Orations of ‘Uthmān and Aliyy.
Unit 4  Impact of Islam on Arabic Literature.
Unit 5  A Concluding Survey

Conclusion: Arabic Literature in the Pre-Islamic and early Islamic Period: A General Survey.

TEXTBOOKS AND REFERENCES

Each unit contains a list of references and further reading. You are fortunate that there is no dearth of materials on introduction to Arabic literature. Almost any book of Arabic literature will contain the key points necessary for an introductory course in literature like this. Such as the following Arabic literary books:

- فاخوري (غير مورخ). تاريخ الأدب العربي، المطبعة البوليسية، ط2، بيروت.
- المملكة العربية السعودية، وزارة التعليم (1438 هـ). الأدب العربي وتاريخه في العصر الجاهلي وعصر صدور الإسلام والعصر الأموي. جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية وكالة الجامعة لشؤون المعاها العلمية.
- رمضان سعد القمالي وأخوانه (1427). الأدب العربي والنصوص والبلاغة والتقدم.
- الثانية، دار الكتب الوطنية-нежازدي، الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى.

Try to get these materials and many others they are meant to deepen your knowledge of the course.
TUTOR MARKED ASSIGNMENTS (TMAS)

In this file, you will find all the details of the work you must submit to your tutor for marking. The marks obtained from these assignments will count towards the final mark you obtain for this course. Further information on assignments will be found in the assignment file itself.

PRESENTATION SCHEDULE

The presentation schedule gives you the important dates for the completion of tutor-marked assignments and attending tutorials. Remember that you must submit your assignments by the due date. Guard against falling behind in your work.

FINAL EXAMINATION AND GRADING

At the end of the course, you will write a final examination which will constitute 70% of your final grade. In the examination which shall last for two hours, you will be requested to answer three questions out of at least five questions.

COURSE MAKING SCHEME

This table shows how the actual course making is broken down.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Assessment</th>
<th>Marks</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Assignments</td>
<td>Four assignments, best three marks of the four, counts at 30% of course marks.</td>
</tr>
<tr>
<td>Final examination</td>
<td>70% of overall course marks.</td>
</tr>
<tr>
<td>Total</td>
<td>100% of course marks</td>
</tr>
</tbody>
</table>

HOW TO GET THE MOST FROM THIS COURSE

In distance learning, the study units replace the university lecture. This is one of the great advantages of distance learning; you can read and work through specially designed study materials at your own pace, and at a time and place that suits you best. Think of it as reading the lecture instead of listening to the lecturer. In the same way a lecturer might give you some reading to do, the study units tell you when to read, and which are your text materials or set books. Each of the study units follows a common format. The first item is an introduction to the subject matter of the unit, and how a particular unit is integrated with the other units and the course as a whole. Next to this is a set
of learning objectives. These objectives let you know what you should be able to do by the time you have completed the unit. These learning objectives are meant to guide your study. The moment a unit is finished, you must go back and see whether you have achieved the objectives. If this is made a habit, then you will significantly improve your chances of passing the course. The same body of the unit guides you through the required reading from other sources. This will usually be either from your set books or from a reading section.

The following is a practical strategy for working through the course. If you run into any trouble, telephone your tutor. Remember that your tutor’s job is to help you. When you need assistance, do not hesitate to call and ask your tutor to provide it.

1. Read this course guide thoroughly, it is your first assignment.

2. Organize a study schedule. Design a ‘Course overview’ to guide you through the course. Know the time you are expected to spend on each unit and the assignments relating to the units. Important information, e.g. details of your tutorials, and the date of the first day of the semester is available from the study centre. You need to gather all the information in one place, such as diary or a wall calendar. Whatever method you choose to use, you should decide on and write in your own dates and schedule of work for each unit.

3. Once you have created your own study schedule, do everything to stay faithful to it. The major reason that students fail is that they get behind with their course work. If you get into difficulty with your schedule, please, let your tutor know before it is too late for help.

4. Turn to unit 1, and read the introduction and the objectives for the unit.

5. Assemble the study materials. You will need your set books and the unit you are studying at the point in time.

6. Work through the unit. As you work through the unit, you will know what sources to consult for further information.

7. Keep in touch with your study centre. Up-to-date course information will be continuously available there.
8. Well before the relevant due date (about 4 weeks before due date), keep in mind that you will learn a lot by doing the assignment carefully. They have been designed to help you meet the objectives of the course and, therefore, will help you pass the examination. Submit all assignment not later than the due date.

9. Review the objectives for each study unit to confirm that you have achieved them. If you feel unsure about any of the objectives, review the study materials or consult your tutor.

10. When you are confident that you have achieved a unit’s objectives, you can start in the next unit. Proceed unit by unit through the course and try to pace your study so that you keep yourself on schedule.

11. When you have submitted an assignment to your tutor for marking, do not wait for its return before starting on the next unit. Keep to your schedule. When the assignment is returned, pay particular attention to your tutor’s comments, both on the tutor-marked assignment form and also the written comments on the ordinary assignment.

12. After completing the last unit, review the course and prepare yourself for the final examination. Check that you have achieved the unit objectives (listed at the beginning of each unit) and the course objectives (listed in the course Guide).

**TUTORS AND TUTORIALS**

The dates, times and locations of these tutorials will be made available to you, together with the name, telephone number and the address of your tutor. Each assignment will be marked by your tutor. Pay close attention to the comments your tutor might make on your assignments. Reach your tutor on or before the due date. Your tutorials are important; therefore, try not to skip any. It is an opportunity to meet your tutor and your fellow students. It is also an opportunity to get the help of your tutor and discuss any difficulties encountered on your reading.

**SUMMARY**

This course introduces you to Arabic literature in both the pre-Islamic and Early Islamic periods in Arabia. It gives you an insight into the poetry of two periods, its themes and styles as well as the features of the prose works of the time.

*We wish you a successful study.*
## CONTENTS

<table>
<thead>
<tr>
<th>Module 1</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Arabia before Islam</td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>Arabic: The Language of the Arabs</td>
<td>5</td>
</tr>
<tr>
<td>Arabic Literature in the Pre-Islamic Period meaning and scope</td>
<td>11</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Module 2</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Pre-Islamic; Poetry, Themes, Style and <em>Al-Mu’alaqaat</em></td>
<td>15</td>
</tr>
<tr>
<td>Selected Poets of the Period</td>
<td>20</td>
</tr>
<tr>
<td>Pre-Islamic Prose</td>
<td>26</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Module 3</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>The Poetry of Early Islamic Period</td>
<td>32</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Al-Mukhadramūn</em> and their Works</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Arabic Prose in the Early Islamic Period</td>
<td>46</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Module 4</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Orations of Prophet Muhammad</td>
<td>56</td>
</tr>
<tr>
<td>Orations and Correspondence of Abubakr and ‘Umar</td>
<td>62</td>
</tr>
<tr>
<td>Orations of ‘Uthmān and ‘Ali</td>
<td>68</td>
</tr>
<tr>
<td>Impact of Islam on Arabic Literature</td>
<td>74</td>
</tr>
<tr>
<td>A Concluding Survey</td>
<td>79</td>
</tr>
</tbody>
</table>
1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the origins of the Arabs whose literature we want to study. The literature of a people is a documentation of their thoughts, yearnings, aspirations and world view. In order to understand their literature therefore, we must know the people, understand their nature and their environment. This will no doubt open for us the door of their hearts and we shall be able to peep into what makes them tick.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

- Discuss the origin of the Arabs.
- Describe the geography of Arabia before Islam.
- Discuss the pre-Islamic Arab values.
- Examine the different spheres of Arabs social, political and religious lives.
3.0 MAIN CONTENT

3.1 Who are the Arabs?

The Core Contemporary Arabs belong to a race known as the Caucasian or the West Asians.

The popular term used for them and the people who share similar traits however is "SEMITE" or "SEMITIC". The "Semitic" people are said to have descended from Shem or Sam, the son of Prophet Noah.

The ancestral line of the Arabs is often traced through two lines of descent from Sam or Sham. The Northern Arabs' descent is traced from Adnan, a descendant of Prophet Ismāīl (Ishmael), while Southern Arabs descent is traced back to Qahān who has been identified with Yoqtan (Joktan) the son of Abir (Eber). The other Semitic people are the Babylonians, the Assyrians, the Hebrews, the Phoenicians, the Arameans, the Abyssinians and the Serbians. Though the classification of these people into race of linguistic and cultural affinity is not wholly ethnologically appropriate, yet they are related in many ways.

The Old Testament appears to have been the basis of these assumptions that were later corroborated by some Muslim historians themselves. We can all still remember the story of Prophet Ibrahim (Abraham) and how he took his son Ismāīl (Ishmael) and his mother Hajar (Hagar) to the plains of Arabia and left them there. The Jurhumites, the descendants of Qahān (Yoqtan) were said to have seen them there and resolved to settle beside them. Among them Ismā‘ıl grew up, learnt their language, their ways and married among them. These people that are the descendants of Qahān were called al-‘Arab al-Āribah (The Arabizing Arabs) while the descendants of Ismā‘ıl were called Al-‘Arab al-Musta‘ribah (The Arabized Arabs). The Quraysh, the tribe of Prophet Muhammad belonged to the class of Arabized Arabs and they were the Northern Arabs.

The Arabian ancestries are comprising the countries known today as Yemen, Saudi Arabian, Syria and Iraq. The Yemen is said the origin of Arabs.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

i. Who are the Semites and from whom did they descend?

ii. The Arabs are said to have two ancestral lines. These ancestral lines are traced to whom and which part of Arabia belongs to them?
iii. Who are the *Jurhumites*?
iv. Which countries constitute ancestral Arabs?

### 3.2.1 The Pre-Islamic Arab Environment

The huge land mass of what is known as the Arabian Peninsula covers an area of about 1,200 miles wide and 1,500 miles in length. It is situated in South West Asia consisting of a desert and a fertile land; the desert covers larger unit while the fertile line is smaller; the desert is sparsely populated while the fertile land has a lot of people living there. However, the desert too has several oases with vegetation and enough water at specific areas in its stretch. If you have ever visited the desert areas of Northern Nigeria, you will quickly understand what we are saying. Date palms, wheat and corn were grown in abundance in the desert areas while other kinds of fruit were grown in the fertile areas and areas close to the oases.

### SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

i. Identify areas in Nigeria that look like the not too fertile areas of Arabian Peninsula?
ii. Mention three crops that constituted staple food in the Arabian Peninsula?

### 3.2.2 Social, Political and Religious Life of the Arabs

The pre-Islam Arab social structure was of two kinds the desert social life and the social system of the city dwellers. The social life of the desert dwellers was not structured in a systematic manner. This is due to their nomadic nature. They drove their herds and flocks from place to place in search of water and grasses. This nomadic nature prevented an organized political structure. The loyalty of the individual was therefore to the tribe with which he roams the earth. The tribe was his world, his security, his strength and his pride. The harsh climatic conditions imposed upon him the virtues of generosity, perseverance, courage, chivalry and fortune.

As for the city dwellers, they were more stable and better organized. They built cities and civilizations that were well known. Among these were *Yemen, Hīrah, Ghassān, Makkah, Yathrib* and āíf.

The Pre-Islamic Arab society was a home to a number of religions while the polytheists were in the majority, Zoroastanism was among the *Tamīm* tribe Judaism was among the tribes of *Kindah* and *Banū Hārith*, Christianity was among the tribes of *Rabī‘ah Ghassān* and *Qudākah*.
SELF ASSESSMENT EXERCISE 3

i. Explain kinds of Pre Islamic social lives?
ii. Compare between the life of rural and urban Arabs in Pre-Islamic period?
iii. State types of religion among the pre-Islamic Arabs?

4.0 CONCLUSION

An understanding of the culture of the Pre-Islamic Arab society, its value system and way of life is very necessary for a proper understanding of the literary productions of the period and these literary productions on their own part are the most authentic records of the way of life of the Arabs of the time.

5.0 SUMMARY

We have, in this unit examined the origin of the Arabs, their environment, their value and their social system. In the following units, we shall be seeing how these reflect in the poetry and orations of the time.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. Who are the Semitic people?
2. The pre-Islamic Arab society was a home to a number of religious persuasions, Discuss.

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

UNIT 2  ARABIC: THE LANGUAGE OF THE ARABS

CONTENT

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 Structure of the Arabic language.
       3.2.1 Arabic Pronunciation.
       3.2.2 Arabic language and the Qur‘ān.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor Marked Assignment.
7.0 References/Further Reading.

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn about Arabic, the language of the Arabs. You will be able to appreciate the nature of the language and the family of Languages to which it belongs. You will also have an insight into the structure of the language and its pronunciation. Its relationship to the Qur‘ān is also examined.

2.0 OBJECTIVES

After a thorough study of this unit, you will be able to:

- Understand the nature of Arabic Language.
- Have a proper grasp of the structure of Arabic Language.
- Have a simple idea of the pronunciation of Arabic consonants.
- Understand the relationship between the Qur‘ān and Arabic Language.

3.0 MAIN CONTENT

3.1 Structure of the Arabic Language

Arabic belongs to the family of Semitic Languages related to each other structurally, and they can be arranged chronologically in order of extant literature as follows:-Babylonian or Assyrian (3000 - 500 B.C).

1. Hebrew (from 1500 B.C).
2. South Arabic, otherwise Sabean or Himyarite (inscriptions from 800 B.C).
3. Aramaic (inscriptions from 700 B.C).
4. Phoenician (inscriptions from 700 B.C).
5. Ethiopic (inscriptions from 350 A.D).
6. Arabic (From 500 A.D).

From the above, Arabic appears to be the youngest of the Semitic languages. It is closer to the original archetype from which all members of the Semitic language family are said to have been derived. It is divided into two principal dialects:

1. South Arabic, spoken in Yemen including Himyarite, Minaen with the kindred dialects.
2. Northern Arabic spoken in Arabia generally, exclusive of Yemen.

The South Arabic had since died and the Arabic of the North has gained universal supremacy and it is what is now known as Arabic proper, which is the language of Arabic literature.

Any student, who has had no previous acquaintance with Semitic Languages, will be impressed by the difference between the Arabic structure and that of English or other Indo-European languages, which he knows. Arabic is a synthetic or inflectional language. The syntactical relationship of nouns is indicated by case endings and that verbs are inflected by means of prefixes, infixes and suffixes to indicate the various persons, numbers, genders, derived forms, moods and tenses.

The most characteristic feature of the Arabic Language, however, is that, most of its words are built up from (or can be analyzed into) roots each of which consists of three radical letters. By using these radicals as a base and by varying the three vowels and adding prefixes, infixes and suffixes according to prescribed patterns, the actual words are produced.

Traditional Arabic grammarians recognize only three parts of speech: Nouns, Verbs, and Particles. The concept of verb in Arabic is very much than what it is in English; but adjectives, adverbs, pronouns as well as noun proper are all classified as nouns while the Arabic concept of particles embraces conjunctions, prepositions and interjections.

Among the characters of Arabic Language are it is been read from the right side to the left while it is been characterized with notation namely Al-fatha,
( ) Al-kasrat, ( ) Ad-domma ( ), As-sukun (°) and At-tanween ( ).

It is necessary to understand these preliminary information if we must have an effective study of Arabic Language and its literature.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

i. Trace the origin and development of the Arabic Language?
ii. What are the characteristics of Arabic Language?

3.2.1 Arabic Pronunciation

The Arabic language has twenty eight consonant sounds written from right to left.

There is vowel sounds that combine with the consonants to give a meaning to a simple description of the pronunciation of the consonants as follows:

: The hamzah stands for the glottal stop produced by closing the vocal chords and then by suddenly separating them. This sound is frequently made in English at the beginning of a word with an initial vowel.

: bā' represents the same sound as does English b.
: tā' represents almost the same sound as the English t.
: thā' represents the same sound as unvoiced th of English "mouth" or "thing".
: Jim represents almost the same sound as j in English "Jam". Its variant sound is a voiced correlative of sh.
: hā' represents an unvoiced pharyngeal fricative formed further back without velar vibration. It is a loud whisper of ha.
: khā' represents an unvoiced velar fricative. This sound is produced by forcing breath through the narrow space between the tongue and the k position in a way that the velum is agitated thereby producing a "scrape".
: dāl represents almost the same sound as the English d.
: dhāl represents the same sound as the voiced th of the English "this".
: rā' represents the rolled "r" i.e. there is a rapid succession of taps by the tip of the tongue on the teeth ridge.
: zāy represents the same sound as the English z.
: sīn represents the same sound as the English s.
: shīn represents the same sound as doses the English combination "sh" in shall.
: šād represents an emphatic velarized correlative of sin. It is produced by placing the tip of the tongue in approximately the same position as for sin and raising the back of the tongue toward the velum.

: dād represents an emphatic velarized correlative of dāl formed in the same way as sad above.

: tā represents an emphatic velarized correlative of ta.

: zā represents an emphatic velarized correlative of dhāl.

: cayn is a pharyngeal fricative. This sound is not found in several other languages and is best mastered by drills with a native speaker or a specialist.

: ghayn is a voiced velar fricative which is almost a voiced correlative of khā’ except that it involves no velar scrape. It resembles much the sound made while gargling liquid.

: fā’ represents the same sound as the English f.

: qāf is a guttural "k" sound which is produced as a voiceless uvular stop.

: kāf represents the same sound as in the English k.

: lām is very much like the English l.

: mīm represents the same sound as English m.

: nūn represents the same sound as does the English n.

: hā’ represents a deeper version of the English h.

: wāw represents the same sound as the English w.

: yā’ represents the same sound as the English y.

It should be observed that while some of the sounds of Arabic are common, it has others that are peculiar to it.

In the description of the pronunciation of the Arabic sounds, given above, certain technical terms have been used. As we progress in the other Arabic courses, we shall become familiar with these terms.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

i. Select a Nigerian language and examine the areas of similarity between its sounds and Arabic sounds?

ii. Arrange separately Arabic letters according to their similarity?

3.2.2 Arabic Language and the Qur’ān

The Qur’ān was revealed in the dialect of the Quraysh tribe and it was written in it. It contains the finest specimen of Arabic Language and its usage. It contains unique expressions that have, over the ages, confounded detractors and it was a realization of this fact that led to the concept of Ijāz al-Qur‘ān, that is, the literary and linguistic inimitability of the Qur‘ān.
It is a known fact of history that the earliest works in grammar, philology and rhetoric were motivated by a desire to preserve the Qur’ān from being corrupted. This need necessitated the collection of the Arabic literature productions of the Pre-Islamic era which would, otherwise, have perished. During this period of collection and analysis, the Arabs had settled as conquerors in Syria and Persia and the purity of the classical diction must have surely been compromised if the Qur’ān had not been there as a unifying factor.

It is the Qur’ān that has continuously served as the reference point of safeguarding the purity of Arabic language. In all the conquered nations, Arabic language became the language of politics, commerce and education. Non-Arab Muslim subjects of a Muslim state recite portions of the Qur’ān during daily prayers, most of the formulas for supplication have also been documented in Arabic, and this has strengthened the language further.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 3

Examine the role of Al-Qur’ān in the preservation of Arabic Language?

4.0 CONCLUSION

The language whose literature we have set out to study in this course is, like Latin, a synthetic one rather than an analytic language like English. Its unique syntactic structure and phonetics make it a powerful vehicle for the literary enterprise.

5.0 SUMMARY

The Arabic language is divided into Northern and Southern Arabic. The Southern Arabic, now extinct, was spoken in Yemen and its environs while the Northern Arabic has survived as the Arabic proper till today. It has a unique root system that makes derivations and coinage a rich and fulfilling experience. It has been enriched by the revelation of the Qur’ān in one of its dialects and this has given birth to the Arabic Linguistic sciences.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. Highlight the basis of Arabic Language?
2. Discuss the most characteristic features of Arabic Language?
7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS


UNIT 3 ARABIC LITERATURE IN THE PRE-ISLAMIC PERIOD MEANING AND SCOPE

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 What is Adab?
      3.2.1 Classification of Arabic literary history.
      3.2.2 Scope of Pre-Islamic Arabic literature.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor marked Assignment
7.0 References/Further Reading.

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will have the opportunity of learning about what constitutes literature and its manifestations among the Pre-Islamic Arabs. You will also learn about the various connotations of the word "adab" among the Arabs before it came to be used for literature.

Since, literature is always a mirror of a particular period; the historians of literature among the Arabs have also divided the various literary productions of the Arabs in accordance with the period of their production. This, you will also learn in this unit.

2.0 OBJECTIVES

After a thorough study of this unit, you will be able to:

• Define "adab" and its various connotations.
• Discuss the classification of Arabic literary history into periods.
• Discuss the scope of Arabic literature in the pre-Islamic period.

3.0 MAIN CONTENT

3.1 What is Adab?

The word "adab" which is now used for literature did not mean literature in all ages. In this pre-Islamic Arabian verse:
it was used to denote a feast-maker to a feast. Hence the practice of bringing people together for a meal was seen as a praise-worthy act and the word "adab" also came to connote moral uprightness.

In the early Islamic period, the word "adab" was used to denote moral education. This is reflected in Prophet Muhammad's declaration:

My Lord has given me moral training and has perfected my morality. During the Umayyad dynasty, the word assumed a slightly different meaning. It came to be used for the complete process of education be it moral, religious or secular. It was not until the Abbasid period that "adab" came to be used for the literary arts as we know it today and since then, it has continued to expand up till today.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

"Adab" has not always meant "literature. Discuss?

3.2.1 Classification of Arabic Literary History

To ease the understanding of Arabic literature, the Arabic literary historians have divided the periods of Arabic literary activities into the following:

1. Al-'Aṣr al-Jāhili means: The Pre-Islamic era or the Jāhiliyyah period. The literature of this period, according to the earliest poetry that have come down to us, spanned about one hundred and fifty years before the year of Prophet Muhammad's call to prophethood 610 c.e.

2. 'Aṣr Ṣadr al-Islām or Al-'Aṣr al-Islāmiyy means: The Islamic period. This began with the call in 610 c.e. and of the Rightly Guided Caliphs ended with the death of Ali in 661 c.e.

3. Al-'Aṣr al-ʿAbbāsiyy means: The Abbasid Dynasty. This period began with the death of Ali in 661 c.e. and the assumption of Muḥammad b. ʿAlī the tittle of Caliph till the fall of the Umayyad Dynasty at the hands of the Abbasid agitators in 750 c.e. It covered a period of ninety-nine years.
This dynasty is one of the longest dynasties in the history of the Muslim world in the medieval period. Beginning from 750 C.E. it covered many centuries and ended with the Mongol invasion of the Caliphate in 1258 C.E. it is also known as Al-‘Aṣr As-sahbiyy (the Golden Period).

This period began with the Mongol invasion in 1258 C.E. and ended with Napoleon Bonaparte’s invasion of Egypt in 1789 C.E. Some literary historians prefer to call this period many names like: Ottoman period, Mamlukāt’s period e.t.c.

The modern period began with the Napoleonic invasion on Egypt in 1789 C.E. and continues till this day.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2
Enumerate the six periods of Arabic literary period and explain them?

3.2.2 Scope of Pre-Islamic Arabic Literature
The literature of Pre-Islamic Arabia embraces two major arts; poetry and prose. However, by prose, we do not mean writing of whatever form. The prose of the period consists of orations, admonitions and proverbs of the literary arts. Poetry occupied a major position. It was a thing of pride among the Arabs for a clan to have a poet. He was seen as the defender of their honour and the proclaimer of their nobility. He was their voice, their shield and their elixir. This place of pride, given to the poet, places poetry above the other arts.

After poetry, oration comes next. The Arabs were blessed by gifted orators as they were blessed with gifted poets. These orators were often wise men, noble lords, or sorcerers whose speeches held their contemporaries spell-bound.

Akin to this are wise counsels and admonitions often given by a father to his child or children, or by a leader to his people. These orations and admonitions are often interwoven since most of the orations have admonitions as their major thrust. One major characteristic of the Pre-Islamic oration is that they are often laden with proverbs, short wise sayings and occasional rhymed expressions.
SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

Identify the scope of the Pre-Islamic Arabic literature themes?

4.0 CONCLUSION

The social setting under which the literary enterprise flourished in the Pre-Islamic days of Arabia no doubt encouraged spontaneity and sudden emotional reactions which makes poetry a ready vehicle for the expression of the authors experience; hence, the supremacy of poetry over other literary arts.

5.0 SUMMARY

Literature is a child of the environment and the period that produce it. It is in this light that the literary experience of the Arabs has been divided into periods. These periods and their socio-political situations reflect in the literary productions. Such was also the case with Pre-Islamic Arabic literature; its poetry and orations mirror the social life of the time.

6.0 TUTOR -MARKED ASSIGNMENT

1. Literary historians have classified the literary enterprise of the Arabs into periods, mention and explain them.
2. Explain briefly and give examples of two literary arts known to the Pre-Islamic Arabs.

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

MODULE 2

Unit 1  Pre-Islamic Poetry, Themes, Style and Al-Mu’allaqāt.
Unit 2  Selected Poets of the Period.
Unit 3  Pre-Islamic Prose.

UNIT 1:  PRE-ISLAMIC POETRY, THEMES, STYLE AND AL-MUALLAQAT

CONTENT

1.0  Introduction.
2.0  Objectives.
3.0  Main Content.
   3.1  Themes of Pre-Islamic Poetry.
   3.2.1  Style of Pre-Islamic Poetry.
   3.2.2  Al-Mu’allaqāt.
4.0  Conclusion.
5.0  Summary.
6.0  Tutor-marked Assignment.
7.0  References/Further Reading.

1.0  INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the idea and subject matters of Pre-Islamic poetry. These are called the themes. You will also learn about what distinguishes the Pre-Islamic poetry from the poetry of other periods the main features of the poetry of the time. You will also have the opportunity of learning about the "star" poems of the time called "Al-Mu’allaqāt".

2.0  OBJECTIVES

At the end of this unit, you will be able to:

• Outline and discuss the various themes of Pre-Islamic poetry.
• Describe the styles of Pre-Islamic poetry.
• Discuss the poets of Al-Mu’allaqāt fame.
3.1 Themes of Pre-Islamic Poetry

Of all nations, the Arabs have an exceptionally rich poetic prowess. The complexity of their environment, the severity of natures’ demands on them and inherent richness of their language place them above all nations in the poetic enterprise.

The nature of desert life and the nomadic disposition of the desert dwellers impose the virtues of perseverance, generosity, chivalry and group solidarity on them and the result is a poetry in which the personality of the poet and his personal experience are shrewdly exhibited.

These factors and several others have encouraged the Arabs to incline towards a number of motivations that form the themes of their poetry, they are:

1. \textit{Al-Hamāsah} (lit. heroic): This theme is a direct offshoot of the deadly encounters occasioned by survival instincts and tribal rivalry among the Pre-Islamic Arabs. When a poet sings victory songs or extols virtues such as bravery, forbearance and intrepidity, he is responding to feelings of \textit{Al-hamāsah}.

2. \textit{Al-Fakhr} (self praise): The virtues imposed on the Arabs by the nature of their environment are many. A poet often finds within himself the desire to boast of these virtues to reaffirm his nobility and the nobility of his clan. This is \textit{Al-fakhr}.

3. \textit{Ar-Rithāu} (elegy or dirge): This is the solemn song used to mourn the dead or to lament over a calamity. Most of the female poets of the Pre-Islamic day had poems of elegiac significances. Anytime a dead person is praised and his death is considered a loss, we have "Ar-rithau".

4. \textit{Al-Madh} (panegyric): This theme is achieved when a poet notices certain virtues in an individual or a group of Individuals and sings about these virtues to praise them and to show, how captivated he is by these virtues.

5. \textit{Al-Ghazal} (erotic song): This is when a poet exhibits his affection for a woman in his poetry. He may, like \textit{Imru'u '1-Qays}, delve upon the physical features of the woman or like \textit{'Antarah}, delve upon the beauty in the nature of the woman with total refrain from the lewd physical descriptions of the former.

6. \textit{Al-Hijā’} (satire): This is the product of the various conflicts that took place among the various Arab tribes. The pre-Islamic satire is not indecent and it is not clothed in the seemingly harsh
expressions of the subsequent literary periods. The poet often
censured a tribe by drawing attention to its weaknesses.

7  
*Al-Waṣf* (description): The Pre-Islamic poets have given
very faithful descriptions of their environment, the climate, the
encampments, the horses, camels and mules. They also described
their skirmishes, their hunts and their battles.

8  
*Al-Hikmah* (wisdom): This theme is a result of their
experience in life and the harsh climatic conditions to which they are
subjected. The poets therefore produced very rich collections of
wisdom-laden verses.

9  
*Al-ʿIʿtidhār* (apology): Though very scanty in the poetry of
the Pre-Islamic period, this theme often come into being when a poet
has to apologize to someone whose wrath he has incurred.

These are the major themes of the Pre-Islamic poetry. They are found in the
other periods also but there are shifts in the areas of style and meaning.

**SELF ASSESSMENT EXERCISES**

i. Which of the themes of Arabic poetry in the pre-Islamic days is not
found in the poetry of your own Language?

ii. *Al-Rithāʾ* is a *madh* of the dead. Discuss?

**3.2.1 Style of Pre-Islamic Poetry**

The Pre-Islamic poetry often begins with a romantic opening in the form of
yearning towards a beloved one or a place where the poet and the beloved
used to meet. This is called "*Al-Nasīb*".

Because of the nature of their environment, they are often forced into using
strong expressions to depict the realities of their lives and experience. The
language of Pre-Islamic poetry is therefore predominantly the language of
the desert and its magpies.

One style, which seemed to have found favour with the poets of the period
is the assembling of number themes in a single *Al-qaṣidah* (i.e. ode).
Similarly, several of the Pre-Islamic poets adopted the narrative style in
their poetry and this suits very well the multi-thematic structure of their
poetry.
3.2.2  

**Al-Mu‘allaqāt (suspended or hanging odes)**

*Al-Mu‘allaqāt* are a group of odes that were celebrated by the Pre-Islamic Arabs. They constituted the finest specimen of the poetry of the period. They are so called because, according to some people, the Arabs used to hang them at the Ka'bah for all pilgrims to see.

Another opinion about these poems is that they are called "*Al-Mu‘allaqāt*" because they are beautiful poems and they hang on longer in the minds of the people. The latter view appears to be more reasonable because when the Muslim conquerors entered Makkah at 630 c.e, and cleared idols and other items, they did not see any poem hanging on the roof of the Ka'bah.

According to some authorities the poets of *Mu‘allaqāt* are seven while according to others they are ten. They are:

1. Imru‘u ’l-Qays.
4. arafah bn ’Abd al-Bakrī.

The following three are added by those who say they are ten:

8. Al-A’sha Maymūn bn Qays.

4.0  **CONCLUSION**

The Pre-Islamic poetry is, no doubt, one of the best poetry of all times. Whatever the theme, the poets of the time faithfully painted for us the true picture of the time.

5.0  **SUMMARY**

The subject matter of the poetry of the Pre-Islamic Arab Society is called "*al-Aghrād*" (themes). These themes are about nine and the styles of their poetry are very similar. *Al- Mu‘allaqāt* contain some of the best of Pre-Islamic poetry.
6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. What in your opinion is the relationship between *Al-Madh* and *Al-Hijāu*?
2. What is *Al-Mu’allaqāt*?
3. List its authors in Arabic?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

Jamā’atun min al-asātidhah (1962); *Tārīkh al-Adab al-‘Arabī*, Dar-al Ma‘ārif, Iraq.

S. H. Maqbūl et al (1995); *al-Adab wa ‘n-Nuṣūṣ wa ‘l-balāghah*; bk. 1, Tripoli.
UNIT 2 SELECTED POETS OF THE PERIOD

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 Imru‘u ’l-Qays.
      3.2.1 Antarah bn Shaddād al-‘Absī.
      3.2.2 Zuhayr bn Abī Sulmā al-Muznī.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor marked assignment.
7.0 References/Further readings.

1.0 INTRODUCTION

In this unit you will learn about three outstanding poets of the Pre-Islamic period. You will also have the opportunity of studying selections from their poetry.

2.0 OBJECTIVES

Having gone through this unit, you will be able to:

- Discuss Imru‘u ’l-Qays and give excerpts from his poetry.
- Appreciate the treatment of Al-Waṣf, Al-Fakhr, and Al-Hikmah in the poems of the three selected poets namely; Imru‘u ’l-Qays, ‘Antara and Zuhayr.

3.0 MAIN CONTENT

3.1 Imru‘u ’l-Qays

He was the son of Handaj bn Juhr al- Kindī. He was the most popular of the pre-Islamic poets and their acclaimed leader. His father was a ruler and like most children of rulers, Imru‘u ’l-Qays spent his early life in a carefree manner, reveling in wine, babbling and hunting spree; and spent the concluding parts of his life in seeking revenge against the murderers of his father, the Banū Asad. He sought the assistance of Caesar in raising an army to avenge his father’s death but he did not succeed. He is reported to have been given a poisoned coat of mail, felt its effect and died. Imru‘u ’l-
Qays was the most outstanding poet in the Pre-Islamic period and he was the first to explore some meanings which many of the Pre-Islamic poets later exhibited in their poetry. Below is a description of the night in one of the poems of Imru‘u ‘I-Qays.

وَﻟَﯿْﻞٍ ﻟِﺒْﻨَيْنِ ﻧَدْوَلَةً ﻟَيْـدُوُـهُ ﻓِـيْـنَا ﻟِـﻴْـلٌ ﻟِـؤْـجُـمَةً

- And the night like the oceans surge extend its covers above me with different types of travails to try me.
- And I said unto it as it staggers along (like a caral) pushing its back dragging its base with its chest protruded.
- O protracted night will you not pave way for the morn? Alas! the morning itself is not better than you.
- How amazing are you, o night! It is as if your stars are shackled to mount yadhbul (hence they give no light).

**Explanation**

The poet, Imru‘u ‘I-Qays, in these lines, describes the night and his travails during it. He likens the night and its gradual extension of darkness to the surge of an ocean; and due to his worries during the night it appears that the night has come to try his patience and perseverance. He then goes ahead to describe the movement of the dark streaks of the night in the cloud. He likens its slowness to the rising of a camel from its sitting position and its staggering stance which is too slow for him.

Though he knows that the night has not increased in length, his suffering during this night makes him address the night as a long or protracted night asking it to leave the scene for the morning but he is quick to fall into despair saying that the morning it self cannot be better.

**SELF ASSESSMENT EXERCISE 1**

i. Who was Imru‘u ‘I-Qays?

ii. Give and appreciate four lines from his poems?

3.2.1 ‘Antarah bn Shaddād al-‘Absī

He is ‘Antara bn Shaddād bn ‘Umar bn Mu‘awiyah al-‘Absī. His father was one of the noble of an Abyssinian maid called "Zabībah".
He grew up as a servant rearing the flock of his father. According to the custom of the Arabs, the child of a maid is not accepted as a full member of a man's progeny until he has distinguished himself with an act of valour.  'Antara thus grew up and became a skilled fighter. He did not allow his status as a slave to deter him from the art of warriors.

One day, a group of assailants attacked the Banū 'Abs clan and carted away the several camels and young ladies belonging to them. 'Antara refrained from fighting.

And his father urged him fight on 'Antara! And he replied: a slave does not know how to fight he only knows how to rear and milk cows' 'Antara jumped into the fray and a bloody encounter ensued from which he emerged victorious having successfully rescued the stolen camels and girls. From then, 'Antara became free, he took part in many battle encounters from which he emerged victorious, and his exploits achieved for him a proverbial fame as a symbol of courage and chivalry. Because of his heroic status, his poems contain a lot of fakhr (self praise). Below is one of his poems in this regard:

- Will you not ask the people o daughter of Malik! If indeed you are ignorant of what you appear not to know.
- Those who witnessed the battle encounter will tell you that I am severe in battle but I exercise restraint during the sharing of booty.
- Praise me for whatever virtue you know surely I am. Easy to disagree with if I am not wronged.
- But if I am wronged such will be terrible; its taste is bitter like Al-'alqam leaf.

Explanation

In the above verses, the poet addresses a young lady in whose love he was enthralled. He does not use the conventional style of wooing a woman. Rather, he alludes to the virtues, which the Arab society cherished, and how he translates them into action. He displays valour on the battlefield and unlike the other warriors who often fight battles because of the spoils of war, he restrains himself, because he fight for honours and glory and not for material benefits, he goes ahead to talk about his personal disposition and says that he is an easygoing person as long as nobody has wronged him and
that if he is wronged it has terrible consequences for those who have wronged him.

3.2.1 Zuhayr bn Abī Sulmā

Zuhayr was born into the family of Rablah bn Riyāḥ bn Qurrah bn al-Hārith from Muzaina clan.

His father, Rabī‘ah died early and Zuhayr was brought up by his rich maternal uncle called Bashamah bn al-Ghadīr. He thus had the opportunity of growing up in a wealthy home.

Zuhayr did not visit kings and rulers like Nābighah and A’shā but he lived a life of ease. He had a good relationship with the two nobles of Banū Murrah, Haram bn Sinān and al-Hārith bn ‘Auf, whom he eulogized and both of whom showered him with gifts. He was a gifted poet who inherited poetry from his fore bearers, his father Rabī‘ah was a poet, his uncle, Bashāmah was a poet; his sisters, Salmā and Khansā were poetesses and his sons, Bujayr and Ka'b were poets.

Zuhayr was a stickler for poetic excellence. It is reported that whenever he composed a poem, he would not make it public until after a year during which it must have been thoroughly edited and revised. His poems are therefore known as "Al-Hawliyyāt" that is "yearly odes". The poetry of Zuhayr is characterized mainly by true and well-deserved praise and word of wisdom. Below are verses from one of his wisdom-laden poems:

- I am fed up with the vicissitudes of life. Surely he who has lived for eighty years will no doubt be fed up.
- Of today I am aware, and of yesterday that proceeded it but of tomorrow, I am totally unaware.
- I see that the foolishness of an old man is incurable but the youth can still become wise after his own foolishness.
- Whoever does not do good to people in several ways, will be bitten by canine teeth and smitten with clubs.
- Whoever is blessed with wealth but is miserly towards his people shall be liquored and reproached.
Explanation

In the above verses, Zuhayr reflects on living as an experience person. He therefore expresses despair at the ups and downs of life. He concludes that he is fed up with life and indeed he should be, since anybody who has lived as long as eight decades must no doubt be fed up.

He then goes on to stress that the knowledge of the future is hidden from mortals and that man can only know his past and present. This wisdom according to him is very necessary for him as an old man who is fully aware that the foolishness of an old man is almost incurable since human experience ought to have made him wise. As for the youth, there is hope that with experience, he would acquire wisdom.

Zuhayr goes further to stress the importance of generosity and he maintains that anyone who is miserly can only have himself to blame because he would be the target of ridicule and attacks.

SELF ASSESSMENT EXERCISE

i. Who was Zuhayr bn Abī Sulmā?
ii. Give a literary appraisal of the few verses of his poem you have learnt?

4.0 CONCLUSION

A reflection on the poetry of the Pre-Islamic period shows that the Pre-Islamic society might have been devoid of divine teaching or a thorough appreciation of spiritual truths, it was definitely not devoid of lofty ideals and values.

5.0 SUMMARY

Imru`u`l- Qays, ‘Antarah and Zuhayr were among the poets of the Pre-Islamic Arab society. While Imru`u` ‘I-Qays and ‘Antara were well-known for their heroic songs and self-praise, Zuhayr was famous for his wisdom-laden verses.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

i. Give the next four verses of this literary piece?
ii. Translate the piece into idiomatic English?
iii. Write a short biography of the author?
iv. Write a brief appraisal of the piece?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

Hasan al-Mahallī (1989), Al-Adab wa n-Nuṣūṣ līghayr al-Nāqīn bi l-'Arabiyyah, Riyādh, KSA.


Abdul-Aziz Faysal (1987), Al-Adab al-'Arabī wata'rīkhuh; Wizāratu l-Ta 'lim al-'āli, K.S.A.
UNIT 3  PRE-ISLAMIC PROSE

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 Pre-Islamic Prose.
      3.2.1 Orations of the Pre-Islamic Arab Society.
      3.2.2 Proverbs.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor Marked Assignment.
7.0 References/Further Readings.

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the second division of Arabic literature called a "An-nathr" loosely translated as prose, the first being a Ash-shi’r viz. poetry. While poetry is restricted by rhymes and meters, prose is characterized by a free flowing style which is unrestrictive and which represents the day to day human expressions.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

- Understand the dimensions of Pre-Islamic prose
- Discuss the orators and orations of the period
- Discuss the Arabic proverbs and its usage.

3.1 Pre-Islamic Prose

The prose of the Pre-Islamic era is divided into seven kinds; namely:

1.  al-kha ābah (oration),
2.  al-amthāl (proverbs),
3.  al-hikam (wise sayings),
4.  al-waṣāyā (admonitions),
5.  al-munāfarah (call to arm/verbal feuds),
6.  al-giṣaṣ (stories) and
7.  saj`u `l-kuhhān (sorcerer's incantation).
Of all these, the most popular are orations and proverbs. Oration, in particular, is of the greatest importance because it is the toll of the man of nobility and the sages. It often contains strains of the other kinds of Pre-Islamic prose. A typical oration may include proverbs, wise sayings, admonitions and elements of stories. It is therefore in this light that some historians of literature would prefer to divide the Pre-Islamic prose into orations and proverbs alone because the other divisions can be integrated into them.

The Pre-Islamic society respected the orator and his popularity gave him a place of pride. Despite the popularity and precedence of poetry, the orator had a position of honour. This is because the poets of the period often made a living out of poetry whereas the orator only employs his art either to defend a cause, argue a case, give a warning or extol the virtues of his clan or tribe. Moreover, most of the orators were leaders among their people. There were several orators in the Pre-Islamic period and prominent among them were Hāshim bn 'Abd Manāf, 'Abdu '1-Muţţalib, his son, Zuhayr bn Janāb, Quşş bn Sāidah al-Ayādī, Qays bn Khārijah bn Sinān, Aktham bn Sayfī, Hām bn Mas'ud al-Shaybānī, Hājib bn Zurārah, al-Hārith bn 'Abbād al-Bakrī and Amāmah bint Hārith.

3.2.1 Orations of the Pre-Islamic Society

Most of the Pre-Islamic orations contain short sentences in rhythmic patterns. However, there are instances where beauty of the oration is not affected. Below are examples of the Pre-Islamic orations:

1. **Quşş bn Sāidah’s Speech at Ukāz Fair**

   His full name was *Quşş bn Sāidah bn ‘Amr* from the clan of Ayād. He was one of the wise men of the Pre-Islamic society. He was also one of the Ḥanīfs who still upheld the religion of Prophet Ibrahim. He is reported to have made it a habit of warning his people of the consequences of their actions. He died twenty three years before Prophet Muhammad's call to prophethood. The Prophet himself used to listen to his speeches at the Ukāz fair when he was still a teenager and had not received the Divine call. The excerpt below is the most popular oration of Quşş:-

   لا يَذْهَبُونَ يَرِجُونَ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ، وْيَاءَرُ ﻟِيْلٍ ﺛَارُ، ﻭْيَاءَرُ، ﻭْيَاءَرُ，...
Translation

O people, hear and understand! Whoever lives must die, and he who dies is lost. All that is destined to come will come; dark night, serene daylight, a heaven with stars, stars shining, oceans raging, mountains firm-rooted, earth well spread, rivers flowing.

In the heavens is information; on the earth are signs; why is it that people go and they do not come back? Are they pleased with the life beyond and decided to stay? Or they were left behind and they slept off?

O people of Ayād! Where are the people of Thamūd and ‘Ād? Where are our fathers and grand fathers? Where are the great Pharaohs? (He then sang a poem):

- In those early people who have gone
  There are signs for us.
- When I saw the pools of death
  That gushes forth from no source.
- I saw my people going towards it
  Young and old.
- He who has gone did not come back
  And those remaining behind will not stay back forever.
- I became certain that I also
  Will go where my people have gone.

(1) **Hām bn Mas‘ūd’s Speech at the Dhū Qār encounter**

He is *Hām bn Mas‘ud al-Shaybānī*, the leader of the tribes of *Bakr* in its battles against the Persians. The Chosroes of Persian had wanted to arrest *Nuṣmān bn Mundhir*, the leader of *Hīrah*. But *Nuṣmān* and his family sought asylum with the clan of *Shaybān*. After a while, the Chosroes was able to kill *Nuṣmān* and he appointed *lyās bn Qabīsah al-Tāī* as head and the entire clans of *Banū Bakr* revolted against the new leader. The Chosroes therefore decided to send a great army against them; and with *Hām* at the
head Banu Bakr met the Persian army at the valley of Dhū Qār. There, he delivered this short speech to urge his people to die for honour. He said:

\[\text{ يا!} \text{ هالك خير من} \text{ الظفر} \text{ الدينية من الدين} \text{ الموت خير من} \text{ الناج فرور} \text{ إن} \text{ الحذر لا ينجي من} \text{ القدر} \text{ وإن} \text{ الصبر من أسباب} \text{ الأضرار} \text{ المنية أو لى من الدنيا} \text{ استقبال الموت خير من} \text{ استدباره} \text{ الطعن في الثغور} \text{ أكرم من} \text{ في الإعجاز الأضرار} \text{ يا أهل بكير!} \text{ قاتلو بما} \text{ للمناين} \text{ للمائدة} \]

Translation

O company of Banū Bakr! He who is killed can be excused; he is better than he who is saved by running away from the battlefield; caution cannot avert destiny. Surely, perseverance is one of the causes of victory. Death is better than dishonour. Facing death is better than turning our backs to it. To receive a blow at the throat is nobler than to receive it at the back.

O people of Bakr! Fight for there is no escape from death.

**SELF ASSESSMENT EXERCISE**

What are the basic features of Pre-Islamic orations as you can see from the two excerpts given?

3.2 *Al-Amthāl* [Proverbs]

Proverbs are sayings that are commonly used in speeches and orations because of the similarity and relevance to present situations. They are products of human experience and they often have stories to back them up. They are used for their rhetorical significance because their use makes the teaching of precepts easy.

The Pre-Islamic proverb reflects the experience and the environment of pre-Islamic Arabs. It is a mirror of their life and the summary of their thoughts. Several proverbs of the Pre-Islamic periods are traceable to their sources through the orators who relate them while several others are anonymous. Among those who were well known for relating the Pre-Islamic proverbs are:

1. Aktham bn Sayfī
2. ‘Amir bn al-Dharb al-‘Adwanī
3. Damrah bn Damrah al-Nakhsha’ī
4. Al-Mutalammis, the poet.

Among the proverbs of the pre-Islamic Arabs are the following:

\[\text{ السَّيْل} - 1\]

The flood has reached the trench.
This proverb is used to depict a situation that has gone out of hand.  

-2  

A short man is not obeyed.  
This proverb is used when an insignificant person brings forth a good opinion but is rejected.  

-3  

Your brother is he who supports you in hand.  
This is used to describe a sincere friend.  

-4  

Many a brother of yours is not your mother’s offspring. (same as above)  

-5  

Who then is the Gentleman (lit. who among men is well-brought up?)  
This is used to depict a respectable person who is found wanting.  

### SELF ASSESSMENT EXERCISE

Bring five proverbs of Pre-Islamic Arabia in Arabic and explain their meaning in English?

### 4.0 CONCLUSION

Prose among the Arabs is not limited to orations and proverbs. These are only the features of the Pre-Islamic literature. Other periods of Arabic literatures parade a highly developed prose as we shall encounter as we go deeper in our study.

### 5.0 SUMMARY

The Pre-Islamic prose is of different kinds but all these classifications can be accommodated under Orations (Al-Khataba) and Proverbs (Al-amthal). The orations of the Pre-Islamic society contain a lot of themes and these represent the other classifications of the prose of the period. The proverbs of the period mirror the experience and life of the Arabs and they are often traceable to specific narrators though several others are anonymous.

### 6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. Mention the various types of prose in the Pre-Islamic era. Illustrate them as much as possible?
2. Who was Qasṣu bn Sā 'īdah? Write his oration and its appraisal showing among other things how it resembles a sermon?
3 For each of the proverbs given, bring a local proverb used to portray the same ideas?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS


Abdul-Aziz Muhammad al-Fayṣal (1987), Al-Adab al-‘Arabī watārīkhuh; Wizāratu `l-Ta 'lim al-‘āli, K.S.A.

Hasan al-Mahallī (1989), Al-Adab wa n-Nuṣūṣ lighayr al- Nā iqīn bi `l-`Arabiyyah, Riyādh, KSA.
UNIT 1    THE POETRY OF EARLY ISLAMIC PERIOD

CONTENTS

1.0    Introduction.
2.0    Objectives.
3.0    Main Content.
   3.1    Meaning and Scope of Early Islamic Period.
   3.2.1    Arabic Poetry in the Early Islamic Period.
   3.2.2    Themes and Styles in the Early Islamic Poetry.
4.0    Conclusion.
5.0    Summary.
6.0    Tutor Marked Assignment.
7.0    References/Further Reading.

1.0    INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the meaning of Early Islamic period and poets of the period whom the were mainly "Al-Mukhadramūn" i.e. those who witnessed both Al-Jāhiliyyah and early Islam periods. Basically, Al-Mukhadramūn poets sang poetry in the Pre-Islamic period and continued after the advent of Islam, in conformity with the new creed and orientation.

2.0    OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

•    Know the Early Islamic Period and discuss the state of the poetry of the Period.
•    Discuss the themes of the poetry of the period.
•    Understand the difference between the poetry of the Pre- and the early Islamic periods.
3.0 MAIN CONTENT

3.1 Meaning and Scope of Early Islamic Period

Early Islamic Period is the second part of Arabic literature periods known as ‘Asru Sodrul- Islam or Al-‘Asru Al-Islamiyy. It covered the whole span of the Era of Prophet Muhammad and his Orthodox Successors (Caliphs) which began from 610 C.E. when the Prophet received the call of Islam and ended with the assassination of Aliyy bn Abū Tālib, the fourth Successor in 661 C.E.

3.1.1 Arabic Poetry in the Early Islamic Period

The advent of Islam and its announcement by Prophet Mohammad attracted a lot of reactions from the people of Makkah. Their poets made a sport out of taunting and censuring the Prophet and his small company. Since there was no poet among those who embraced Islam in Makkah, the attacks were not replied.

The migration of the Prophet to Madinah in 622 C.E. witnessed the coming into Islam of a number of poets who had composed poems in the Pre-Islamic days like Hassān bn Thābit, Ka‘b bn Mālik, ’Abdullah bn Rawāhah, Labīd bn Rabīcāh al-‘Amrī and Ka‘b bn Zuhayr. These people were able to effectively defend Islam and the Muslims against the onslaught of poetic attacks from Makkan poets like ‘Abdullah bn al-Zabārah, Darār bn al Khattāb and Abu Sufyān bn al-Hārith.

Generally, poetry did not thrive as it did in the Pre-Islamic period. There were no patrons who would pay poets for singing their praises. The focus had shifted from the individual to communal good. Similarly, the new task of building a state of believers did not allow for pleasure hunts and paying visits to taverns both of whom were raw materials for poetry in the Pre-Islamic period. The poems that were popular therefore were the poetry of defense or reply to Makkah satires against the Prophet. The prominent subjects for such poetry were eulogy, satire, self-praise and elegy.

3.2.1 Themes and styles of early Islamic poetry

In the early Islamic period, only four themes seemed to have dominated the literary productions of the early Muslims. These themes were Al-Madh (panegyric), Al-hijā (satire), Al-Hamāsah (heroic) and Ar-Rithāu (elegy or dirge). Below is a brief examination of each:-
(1) Al-Madh (Eulogy):

After the Hijrah of the Prophet from Makkah to Madinah, poets like Hassān bn Thābit, Abdullah bn Rawahah and Ka‘b bn Mālik embraced Islam and took it upon themselves to defend Islam and the Prophet against the attacks of the Quraysh poets. The main thrust of the “madh” of the period is different from its thrust in the Pre-Islamic days. A poet of the Pre-Islamic period eulogized solely to gain material benefits from the subject of encomium. A poet of the early Islamic period on the other hand eulogized to show the superiority of Islam, its Prophet and its ideals.

Similarly, the Pre-Islamic poet praised his subject with virtues such as bravery and generosity while the early Islamic poetry parades praise songs that emphasized religious guidance and spiritual matters. The various poets who praised the Prophet did not talk about personal virtues like bravery, chivalry, generosity or patience. They all praised him for bringing guidance that revolutionized their conscience. One of the most popular panegyrics on the Prophet is "bānat Su`ād" of Ka'b bn Zuhayr. In a line therein, he says:

اﻟﺮﱠﺳُﻮلَ ﻟَﻨُﻮرٌ ﻣُﮭَﻨﱠﺪٌ ﻣِﻦْ ﻛُﺒُﻮف

- Surely, the Messenger of Allah is a light, which illuminates; indeed, he is drawn Indian steel among the swords of Allah.

A’n-Nābighah al-Ja‘dí also reflects a similar inclination when he says:

بَاَلْهُدْيَ * وَيِذْلَرَ تِبْتُ

-I came to the messenger of Allah who has come with guidance, and who recites a book which is as bright as the galaxy.

Exercise:

Discuss the content and style of Al-madh theme in the Arabic poetry of the early Islamic Period?

(2) Al-Hijā’ (satire)

Fire of satires was kindled between the Quraysh poets of Makkah and the early Madinah Muslim poets. While the Makkah poets boasted of their heathen ways, the Madinah poets censured them for unmanly acts like running away from battle encounters. They also evolved new meanings through sarcastic reference to their idolatrous practices. The satires
composed by these early Muslim poets however excluded dirty or vile allusions which the satires of others periods later assumed. Lampooning al-Hārith bn Hishām for escaping from the battle of Badr, and leaving behind his brother Abu Jahl to be killed, Hassan bn Thābit sang:

هشام

* يقاتل دونهم *

Translation

- (It is shameless) if you lie in what you have told me, and you found an escape route like Harith bn Hishām.
- Who left his beloved ones unprotected, And escaped with a fiery steed fully bridled.

In a similar manner, Hassān also castigated al-Hārith bn ‘Awf bn Abu Hārithah when his tribe acted treacherously towards a Muslim neighbour of their, He says

* يغدر يغدر شيمة يبنت يغدر *

Translation

- O Hārith, whoever among you acts with treachery towards his neighbour, then know that Muhammad was not treacherous.
- If you are treacherous, it is not a strange thing, at least, treachery is your well known attribute, it spouts forth from the roots of Sakhbar.

Generally speaking, Al-hijāl (satire) of the early Islamic period was mild. It contains simple reproaches and taunts often achieved through praising the Prophet with such qualities which the Makkah leaders lacked thereby establishing the Prophet's superiority. After the conquest of Makkah, the fire of Al-hijāl was abated and the Muslim rulers, the Caliphs forbade poets from satirizing other people and thus, people's honour and dignity were preserved.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

Discuss the characteristics of Al-hijāl (satire) poems during the early Islamic period?
(3)  *Al-Hamāsah* (heroic poems):

Heroic songs were a constant companion to the message of Islam from its earliest days. There was the need to strengthen the spirits of the Muslim warriors and Islamic workers who were exposed to a lot of hazards. The poets of the time saw this need and rose to the occasion so that cowardice can be completely expelled from the hearts of the believers.

One of the most celebrated poets of the time, Ka‘b bn Mālik, composed a lot of poems glorifying the achievements of the Muslims during battles, documenting in verse the actual battle experience and encouraging the warriors to patiently bear the sufferings of the war, that victory is always their lot. In one of such poems, he says:

```
ﱠضِـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْـْ&l
```

Translation

- From *Tihāmah* we removed all doubts,  
  Also from *Khaybar* and we gathered our swords in unity.  
- We chose it and if the migratory birds could talk,  
  they would say: include also *Daws* and *Thaqif*  
- I have no score to settle with a chase woman  
  if she is not seen in your courtyard as an intimate pal.  
- And we seized the grapevine pouches in the valley of *wajj*,  
  And we left your abode as a place devoid of men.  
- We shall destroy *Lātā, Uzzā* and *wadd*,  
  And we shall make necklace and pendant for them with the edge of our swords.

The above poem by Ka‘b bn Mālik parades a lot of images familiar only to the desert dwellers. He boasts that the victory as a whole and that these two areas have only been chosen for the sake of brevity. If the migratory birds of the areas could talk, they would have added other areas which have not been mentioned. A damsel who does not belong to these tribes of disbelievers is not affected, only those who belong therein shall feel the impact of our victory. The grapevine feels the impact of our victory. The grapevine pouches from which wine is distilled were all seized and the entire areas were left with no men since they had either died in battles or
are held captives. The idols of these people shall be wiped out by our swords.

Apart from Ka'b bn Mālik, poets like Abdullah bn Rawāhah and Abu Tufayl, ʿAmr bn Wāʾilah also composed on "Al-hamāsah" theme.

**Exercise:**

1. Give five verses from Ka'b bn Mālik's *Al-hamāsah*?
2. Translate them, give their content analysis and appraisal?

(4) *Al-Rithā'* (elegy):

Mourning the death of beloved ones was quite known to the Arabs since the *Jāhiliyyah* days. The Arabic literature of the period has a large store of poems of elegiac significance. The advent of Islam did not eradicate this; it only changed its direction. It forbade the lamentations and wailing of the *Jāhiliyyah* period which often appears as if one is rebuking Allah for taking the lives of the dead. It encourages pious reflections on the good qualities of the departed soul and lofty wishes for them.

In the light of the above, the art of Islamic elegy contains supplications, reflections and pious reflections. After the Prophet's death, several poets mourned him with lots of poems. Significant among them was Hassan bn Thābit. In one of his many elegies, he says:

- You were the ball of my eye,  
  But the eye is sightless now.  
- Whoever likes may die after you,  
  It was your death I feared before.

Similarly, he says:

- At Madīna were impressions and memorable places of the Prophet,  
  which gave light, but the impressions been effaced by his death.

In yet another poem, he prays:
- O our Lord! Join us with our Prophet,
  in the garden of bliss thereby confounding the envious ones.
- May the peace and blessings of God and His Angels who surround
  the throne, and righteous assembly be upon Ahmad, the blessed one.
Examples of such elegies abound during the early Islamic period. In
fact, all the Caliphs were mourned by various poets with beautiful
verses and these are found scattered in books of Arabic literature.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

The advent of Islam did not eradicate elegy theme in the Arabic poetry of
the early Islamic period; it only changes it." Discuss.?

4.0 CONCLUSION

The poetry of early Islamic period continued in some respects, the trend
begun during the Pre-Islamic era but introduced new approaches and
modifies existing ones.

5.0 SUMMARY

New expressions came into being through the revelation of the Qur'ān and
the Prophetic translations. Of all the themes of Jāhiliyyah poetry, four were
prominent during the Islamic period and they are Al-madh, Al-hamāsah, Al-
hijā' and Ar-rithāu'.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. The revelation of the Qur'ān and the advent of Islam brought about a
change in the literary climate of the early Islamic period, Discuss?
2. Discuss the themes of Arabic poetry in the early Islamic period.?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

Abdul-Azīz Fayšal (1987), Al-Adab al-‘Arabī watārīkhuh; Wizāruitu
`l-Ta 'līm al-‘ālī, K.S.A.

S.H. Maqbūl et al (1995), Al-Adab wa n-Nuṣūṣ wa ‘l-balāghah, bk. 1,
Tripoli
UNIT 2  

AL-MUKHADRAMŪN  AND THEIR WORKS

CONTENTS

1.0  Introduction
2.0  Objectives
3.0  Main Content
   3.1  Hassān bn Thābit and his poetry
       3.2.1  Ka‘b bn Zuhayr,
       3.2.2  Nābighah al-Ja‘dī
4.0  Conclusion
5.0  Summary
6.0  Tutor Marked Assignments
7.0  References/Further reading

1.0  INTRODUCTION

In this unit, you will learn about some poets who witnessed both the Jāhiliyyah and Islam eras called Mukhadrāmūn. They had started their literary careers before the advent of Islam and they continued afterwards. Some of them embraced Islam in Madinah while some embraced it after the conquest of Makkah. Prominent among them are Hassan bn Thābit, Ka‘b bn Mālik, Ka‘b bn Zuhayr, ‘Abdullah bn Rawāhah, al-Khansā‘, Nābighah al-Ja‘dī and several others.

2.0  OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

- Define the term Mukhadrāmūn and those to whom it applies.
- Mention the names of the popular Mukhadrāmūn poets.
- Discuss the life and works of at least three of the leading Mukhadrāmūn poets.

3.0  MAIN CONTENT

3.1  Hassān bn Thābit and his poetry

His full name is Hassān bn Thābit bn al-Mundhir. He hailed from the Banū Najār clan of the Khazraj tribe. He was born in Yathrib eight years before
the birth of Prophet Muhammad. His mother's name was al-Farîcah bint Khâlid bn Qays al-Khazrajîyyah.

Hassān was a celebrated poet of the Pre-Islamic period. He had a flourishing career during the conflicts between the Khazraj tribe and the Aws. With the migration of the Prophet to Yathrib (Madinah), Hassān embraced Islam and became the first Muslim poet. He thus became the voice of Islam against the verbal onslaughts of the Quraysh poets of the time. He lived a long life, six decades of which was spent in the Jâhiliyyah and another six decades after accepting Islam. He died during the reign of Mu‘âwiyyah in 54 A.H.

**His Poetry**

As stated earlier, Hassān bn Thâbit lived six decades in the Pre-Islamic period. During this period, he was known as the poet laureate of the Khazraj tribe. He composed poems on many of the Jâhiliyyah themes of which were Al-madh (panegyric) Al-fakhr (self-praise) Al-hijâ’ (satire) and Al-ghazal (erotic poetry).

His panegyrics were addressed at various patrons among the Ghassanids and the Mundhir while his satires were directed at the Aws tribe, the detractors of Khazraj, his tribe. However, with the advent of Islam and his acceptance of the creed, the thrust of his poetry changed to reflect the Islamic spirit. The verbose language of the Jâhiliyyah period gave way for the simple and subtle expressions of the Islamic era. His language became tempered by the Qur’anic diction and clarity and a vehicle for conveying the Islamic creed. In one of his poems, he sang:

Translation

- I bear witness by Allah’s leave, that Muhammad is a messenger from above the seven heavens.
- And that Prophet Hud justly stood by the religion of Allah when they taunted him.
- And also that Yahyā's father (Zakariyā) and Yahyā himself were at the forefront in the service of religion.
- And that the son of Mary whom the Jews attacked was a messenger from the Lord of the throne.

Apart from declarations like this, Hassān was more popular for his panegyrics on the Prophet of Islam. In one such, he says:

أَﻏَــﺮﱠ ﻋَــﻠَـﯿْﮫِ ﻟِﻠﻨﱡـﺒْﻮﱠةِ ﺧَـــﺎﺗِــــــﻢٌ ** 
ﻣِـــﻦَ ﷲِ 
mَاشْـﮭُـﻮدُ 
ﯾَـ(203,579)ُ

And God aligned the Prophet's name to His own; When the Mu'adhin says during the call to prayer "Ashhadu" (I bear witness).

To glorify him, God gave him a share in His name; Thus the Lord of the throne is Mahmūd (The Praiseworthy) and this is Muhammad (The praised one).

A Prophet that came to us after despair and a long silence, of divine messages; and idols came to be worshipped on earth.

He therefore became an illuminating Lamp and a guide; who shines as an Indian blade glitters.

He warned us of a hell fire and gave glad tidings of a paradise, He taught us Islam and Allah alone we praise.

The above verses show how the new creed totally took over the creativity of Hassān bn Thābit and propelled it. Hassān's poetry, however, are adjudged by literary critics to be more apt and representative of the Arabian ideals during the Jāhiliyyah period than it was in the Islamic period.

SELF ASSESSMENT EXERCISE

i. Who was Hassān bn Thābit?
ii. Say something about his poetry?
3.2.1. Ka‘b bn Zuhayr and His Poetry

He was Ka‘b bn Zuhayr bn Abī Sulmā al-Māzinī. His mother belonged to the clan of Abdullah bn Ghatfān. Despite the fact that his father was from Maznah, he grew up among his mother's kinsmen with his father and his brother Bujayr. He hailed from a family of poets. His father Zuhayr was one of the celebrated poets of the Jāhiliyyah period. His grand father Rabicah bn Rayāh was a poet. His brother Bujayr was a poet. His son ‘Uqbah was a poet. His paternal aunt Sulmā was a poetess, and his second paternal aunt, al-Khansā’ was also a poetess. Poetry was therefore natural to him.

It is reported that he and his brother Bujayr were grazing their sheep one day in one of the outskirts of Madinah when Bujayr asked him to wait with the sheep while he went to see the man called Muhammad whose stories they had heard in order to ascertain how true his claims were.

Ka‘b waited for Bujayr but he did not return. He later got to know that Bujayr had embraced Islam and he sent to him a poem in which he rebuked him severely and cast aspersion on the Prophet of Islam.

This conduct of Ka‘b made the companion to swear that they would kill him if he was caught. His brother, Bujayr then wrote a letter to him inviting him to Islam and letting him know how compassionate the Prophet was. On hearing this, Ka‘b covered his face with a turban leaving only the eyes and came into the Prophet's mosque. He found him in the middle of his Companions and there, he professed Islam and came into the fold.

The Prophet asked him who he was and he replied that he was Ka‘b bn Zuhayr and he recited his most popular panegyric in which he apologized to the Prophet and eulogized him. He says:
And every friend in whom I have hope said:
Away with you! I am indeed too busy for you.

And I said: leave me alone, I care no more for you.
Everything decreed by Allah will come to pass.

Everyone born of a woman, even if he lives long,
Will one day be carried on a bier as a corpse.

I was informed that the messenger of Allah has threatened to kill me;
and I know that pardon can always be expected from Allah's Apostle.

I have come to Allah's messenger with apology;
and apology is always granted by Allah's Apostle.

Take it easy, may you always be guided by Him who has given you the Qur'ān in which there are admonitions and detailed expositions.

Seize me not because of the speech of rumour-mongers;
I did not err even if slanders are attributed to me.

Surely, the messenger of Allah is a light that gives illumination;
an Indian steel among the drawn swords of Allah.

Apart from the above, Ka'b bn Zuhayr wrote on a number of themes which include *hikam* (wisdom) *ghazal* (erotic theme) and *hijā* (satire).

**SELF ASSESSMENT EXERCISE**

i. Who was Ka'b bn Zuhayr?

ii. Write eight verses from his popular Mantle Ode. Translate it and comment fully on it?
3.2.2 A'n -Nābighah al-Ja’dī

His full name was Abdullah bn Qays from the tribe of Banū Ja’dah. He was born in al-Falaj in the Southern part of Najd. As a youth, he witnessed the various battles fought by his people and he was already a full adult when he started composing poetry.

In the ninth Year of the Hijrah, he came with a delegation of his tribe to the Prophet and embraced Islam. He lived long after the Prophet and witnessed the conquest of Persia. He also fought on the side of Ali at the battle of Siffin.

Below is an extract from poem he recited in the Prophet's presence when he came with the delegation of his tribe:

Translation
- I came to the messenger of Allah since he came with guidance; and he recites a book that illuminates like the galaxy.
- I strived with those with him and we felt not the time the stars disappeared.
- I stand on piety and uphold it, and I fear the hell fire which is horrifying.
- We are a people whose horses are not used to retreating or running away from a battle.
- Our glory reached the skies, so also the glory of our ancestors; And we surely hope for a better deal in paradise.
- There is no good in patience if it has no control that prevents its purity from contamination.
- There is no good in anger if there is no patient man to manage its affairs.
4.0 CONCLUSION

The poetry of Al-Mukhadramūn represents the impact of a new world order on the thoughts and psyche of people. There is a distinct shift in the contents of their literary productions before their acceptance of Islam and after it. The change in creed influenced the choice of language, the imageries and the meanings of the poetry of the time.

5.0 SUMMARY

Hassān bn Thābit, Ka‘b bn Zuhayr and Nābighah al-Ja‘dī represented the dimensions of Mukhadramūn activities. Their poetry reflects the various expressions that came with the advent of Islam. It marked a distinct departure from the style of the Pre-Islamic era.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. (a) Who are the Mukhadramūn?  
   (b) Discuss three of them briefly?
2. Hassān bn Thābit was the poet laureate of the Khazraj tribe and the court poet of Muhammad. Discuss?
3. (a) Write a short biography of Ka‘b bn Zuhayr?  
   (b) Say something about his place in Arabic poetry?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

Jamā‘atun min al-asātidhah (1962); Ṭārīkh al-‘Adab al-‘Arabī, Dar-al-Ma‘ārif, Iraq.

UNIT 3 ARABIC PROSE IN THE EARLY ISLAMIC PERIOD

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 Early Islamic Arabic Prose.
      3.1.1 Orations.
      3.1.2 Divisions of the Qurʾān.
      3.1.3 The Content of the Qurʾān.
      3.1.4 The style of the Qurʾān.
      3.1.5 Impact of the Qurʾān.
   3.2 Documentation of Charters.
   3.3 Writing of Epistles.
   3.4 Orations.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor Marked Assignments.
7.0 References/Further Readings.

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the Arabic prose during the early Islamic period. You will understand the major difference between the Arabic prose of Al-Jāhiliyya period and the Islamic period. You will also learn about the types of prose that existed during the period.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

- Discuss the dimensions of Arabic prose in the early Islamic period.
- Understand the Qurʾān as a divine literary piece.
- Highlight epistles and treaties as other types of prose that existed during the period.
3.0 MAIN CONTENT

3.1 Early Islamic Arabic Prose

The prose works of the Jāhiliyyah period was limited to Orations, admonitions, proverbs and wise sayings and verbal feuds. With the advent of Islam, new dimensions were introduced. These included the Qur'ān revelation, writing of epistles, signing of treaties and documentation of treaties.

3.1.1 The Qur'ān

The Qur'ān is the message of Allah revealed to the Prophet Muhammad piece-meal through the archangel, Jibril (Gabriel), as the occasion warranted and from about the year 610 C.E., until the year 632 C.E. The revelations began with the first five verses of Sūratu 'l-'Alaq:

3  {  }  2  {  }  1  {  }  4  {  }  5.

and ended, according to the soundest of the opinions, with the following divine passage in Sūratu 'l-Baqarah:

278 { مُؤَمِّنِينَ }لَهُمْ نَابِيُّ الَّذِينَ تَمَّ وُسْعُ هُمْ مِّيْسَرًا

279 { { يُؤِمُّونَ }فيهُمْ وَمَنْ يُؤْمِنَ مَنْ يُؤْمِنُ }لَهُمْ كُلُّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ.

280 { } 281.

As the Prophet received the messages he recited them to those present among his Companions. The revealed portions were mostly committed to memory or recorded in palm leaves, leathers, shoulder blades and other objects.

After the demise of the Prophet and as some Memorizers of the revelations fell as martyrs in the battle fought against the Apostles, Umar bn al-Khattab, suggested the compilation of the holy scripture to the then Caliph, Abu Bakr Siddiq. The Caliph consented and assigned the task to Zayd bn Thābit, the Prophet’s Scribe. Zayd bn Thābit accomplished the task and handed over the compiled copy to the Caliph Abubakr who kept it in his custody and later deposited with Umar bn Khattāb when he was about to die. Umar later kept it in the custody of his daughter and a widow of the Prophet when he too was about to die.
During the caliphate of ‘Uthmān bn ‘Affān the Qur’ān Memorizers spread all over the capital cities of the conquered territories each of them having portions of the Qur’ān in his possession. As reports of differences in the recitation of the revelation reached the Caliph Uthman from the garrisons he constituted a committee with Zayd bn Thabit as Scribe to reproduce the copy in the custody of Hafsah. Other members were Abdullah bn Zubayr, Saʿīd ibn Āṣ, Abdu ’r-Rahmān bn al-Hārith bn Hishām. They were given the instruction that if they differed with Zayd in anything they should resort to the language of Quraysh because the revelation was in their language.

The committee thus reproduced four copies and submitted them to Uthmān. These were sent to Makkah, Baṣrah, Kūfah and Shām. Two were retained in Madinah, one in the custody of the Caliph and the other for the people. He then ordered the burning of all other copies. Thus, the Qur’ān in circulation today is usually referred to as Uthmanic Edition.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

Trace briefly the history of the Holy Qur’ān until the emergence of the Uthmanic edition in circulation through the ages?

3.1.2 Divisions of the Qur’ān

The Qur’ān is divided into chapters called ‘As-suwar’ plural form of As-surah (Chapter). The suwar in turn are divided into verses called Al-ayah plural of Al-ayat (Verse). Ninety-three of the Surah were revealed in Makkah and are known as Al-makkiyyāt -while twenty-two were revealed in Madinah and are known as Al-madaniyyāt. In arrangement, the length of the chapters appears to be taken into consideration. The long chapters come first while the short ones come last except Sūratu ’1-Fātihah, which is the opening chapter despite the fact that it is a short one. The Qur’ān is further divided into thirty parts each of which is called Al-Juzʿu. Each Juzʿu is further divided into two parts called Al-hizb. As a result of this last division we have sixty hizbs. The Holy Scripture contains other divisions.

3.1.3 The Content of Al-Qur’ān

In the Makkah Suwar, the Qurānic addresses were directed to idolaters. It invites them to desist from idol worship for the worship of Allah; and to believe in the Messenger and the revealed book. It points to the greatness of the Creator; invites the people to reflect over the wonders of the creation such as the man, the sun, the moon, the stars, the wind, the night and the day. It emphasizes there is reward and punishment in the hereafter. Stories
of the people of past Messengers and Prophets and the result of their righteousness or devilishness are narrated.

The Holy Scripture pointed out the foolishness in the views of the Quraysh leaders. It replied and threatened those who argued with the Prophet or mocked him. It derides their idols and shows that they cannot benefit their worshipers nor harm anybody.

It extensively portrays Paradise and the perpetual enjoyment therein for the believers and also painted the horrible picture of hell fire and the severe punishment therein for the unbelievers.

In the Madinah Suwar it addresses a community believing in God, His Messenger and the revealed Book. It teaches divine law and mode of worship and imposes fasting, Zakāt and Hajj. It explains the lawful and the prohibited; promulgates law for marriage, divorce and inheritance; dress code for women and Jihad.

In Madinah, there were Jews who were indicting the Prophet and struggling against his mission; and those who were inviting weak-believers to apostasy. The Qurʾān tries to dissuade such Jews by reminding them of the divine favour on the Israelites, their forefathers. It threatens them with punishment for their disbelief and invites them to belief in his message.

The hypocrites were also there, harbouring disbelief and pretending to be Muslims. They were spreading rumour about wars been fought by the Muslims and damping morals of the believers. The Prophet was dissatisfied by their behaviour; thus the Qurʾān discussed them, warned and threatened them.

When a retreat or weakness, or breach of agreement was noticed among the Muslims, it calls them to harmony, criticizes them for accepting defeat, encourages them to fight and reminds them that dying in the cause of Allah ensures forgiveness and assures divine mercy.

The Christian resistance of the Prophetic mission was not noticeable in Madinah. So, the Qurʾān was more lenient with them than the Jews.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

Discuss the divisions and subject - matter of the Qurʾān?
3.1.4. The style of the Qur’ān

The Qur’ān stands as the highest ideal of Arabic eloquence, power of speech, brevity of expression and harmony of sounds, words and meaning. It is characterized with tenderness and simplicity. It is far from strange and unfamiliar vocabulary and full of melodious phrases. The Arabs first thought it to be poetry until

(Q. 36:69) was revealed to reply them. It sometimes sounds like poetic meters and present quality of rhyme prose without artificiality, exaggeration or hyperbole.

The Qur’ānic style usually conforms to its content in power and simplicity. On issues such as promise and threat, its verses are short; there is repetition of words to drive home the points being made or by way of emphasis; it is also full of rhyming phrases and ringing tone. These in most cases are in the Makkah period short Chapters such as Surat ‘l Qari‘ah:

In non-sentimental issues, the verses are long, rhymes are minimal, the ringing tones are light. These are in the Madinah period chapters most especially in legal verses, and those that do not relate to wars, promise and threat. For example, while commanding fasting in Suratul ‘l-Baqarah it says:

SELF ASSESSMENT EXERCISE 3

Examine the uniqueness of the Qur’ānic style briefly?
3.1.5 Impact of Al-Qur’ān

Al-Qur’ān has great impact on Arabic language. It refines expressions, united the various dialects and spreads the language East and West with the spread of Islam. Its eloquence is so fascinating that multitude of people had to commit it to memory and derive joy in its recitation liturgically and for other purposes. Its style influenced Arab men of letters in other ways. Their vocabularies become mild; and so also their meaning. These impacts are glaring in both their poetical and prose compositions most especially in Oration.

Other impact on language is that the Arabic grammar was founded for its service, to guard against corruption in its recitation; Also, the science of Arabic rhetoric was formulated in search of the secret behind its inimitability. The Jāhiliyyah and early Islam Arabic poems were also collected to assist in explaining Qur’ānic passages.

But for the Qur’ān the Arabic language would have been obliterated with the Tatar and Turkish invasion and the collapse of the power of the Abbasids. But Arabic language stood firm in the face of the conquerors and invaders defending its classical language. They dared not touch it with any evil when they embraced Islam; and it became language of religion, correspondence and chancellery. The spread of dialects did not have any adverse effect on it; so also the vernacular of non-Arabs. So Arabic language is highly indebted to its literature and the Qur’ān is its life.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 4

Give a brief account of the impact of the Qur’ān on Arabic Language?

3.2 Documentation of Charters

One of the most important prose works in the era was documentation of charters for the Treaty of Hudaybiyyah which goes as follows:

 والله، هذا صلح علىه وسبييل
ستين، يامنً فيها
ويكف يغضب
أباه قريش يغفر وليه عليهم.
قريشا يرسوه إلىه.
بيننا عببة
وأباه يدخل عليه وعده فيهما.
يدخل عقدهم فيهما.
Translation

In your name O God. This is the peace agreement between Muhammad Son of Abdullah and Suhayl bn Amr.

They both agreed on cessation of our war on the people during which there will be security for all and no hostilities.

And that whoever decamps to Muhammad's side without the permission of his guardian will be returned and whoever decamps from Muhammad's side to the Makkah side will not be returned.

And that there shall be no mutual conflicts, no secret attacks and no treachery and betrayal.

And that whoever wants to enter into alliance with Muhammad could do so and whoever wants to enter into alliance with the Makkahs could do so.

And that you (Muhammad) would return this year without entering Makkah but next year, we shall leave the precincts of the Ka'bah for you and your companions can enter Makkah for three days and you shall only be armed with Swords undrawn. You cannot enter with anything else.

The Hudaybiyyah document was jointly dictated by the Prophet and Suhayl. An example of an important Treaty dictated solely by the Prophet is the Madinah Charter.

3.3 Writing of Epistles

The writing of letters and epistles was a dimension that assumed a position of eminence in Arabic literature during the early Islamic period. Below is an example of a letter dictated solely by the Prophet:
Translation

In the name of Allah, Most Gracious Most Merciful.
From Muhammad, the messenger of Allah, to Heraclius, Roman victory.
Peace be unto he who follows guidance.
I hereby invite you to Islam. Accept Islam, you shall be saved.
Accept Islam and Allah will give you double reward, and if you turn your back upon it, you shall bear the burden of the sins of those under you.
O people of the book! Come to a statement that is common to both of us that we worship none except Allah and that we associate no partners with him and that none among us will take some of us as lords beside Allah. If you they turn their backs, say: bear witness that we are Muslim.
In the above letter to Heraclius the Prophet was brief and direct to the point. There are no embellishments but the style is powerful and clear.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 5

Examine the place of documentation of Charters and writing of Epistles in the Arabic prose of the early Islamic period?

3.4 Orations

One of the greatest gifts of the Creator to man is the power of speech. It gives man the ability to express his needs and his desires in a unique way. In all of the great civilizations, speech has been accorded a place of pride. Man has in most cases governed other men with his oratory prowess. With speech, the fire of war had been kindled; with speech, great bloodshed had been averted; with speech, seeds of love had been sown and with speech, feelings of hate and resentment had been aroused. Benjamin Disrael was indeed right when he said: "with speech, we govern men".
The Qurʾān refers to this peculiar gift of God to man when it declares:

" علمه البيان"

He created man, He taught him the modes of expression”. Q55, v3-4.

The Arabs attached great importance to their language and their mode of expression. They see in eloquence the claim of superiority which is absent among other people. According to P.K. Hitti, "the Arabians created or developed no great art of their own. Their artistic nature found expression through one medium only: speech. By virtue of its peculiar structure, Arabic lent itself admirably to a terse, trenchant, epigrammatic manner of speech".

53
In the Pre-Islamic days, oratory was considered a great gift, though lower in rank to poetry. According to Jahiz, the position of orator later exceeded that of the poet. When poets started taking rewards and gifts for the panegyrics they sang oratory attained primacy because it was not seen as a means of livelihood but as a tool in the hands of great men, leaders, sages and warriors.


With the advent of Islam and the need to spread and teach the new creed, oratory gained position of eminence over poetry. Most of the companions of the Prophet who had to serve as emissaries or Imams had to give speeches at several occasions. In addition, the institutionalization of Jumcah and Eid prayers also gave impetus to the development of oration in the early Islamic period. Similarly, at the beginning of battles, speeches were delivered to instill courage in the hearts of the solders and even during battles, appraisals of situation were done at night and the commander had to make speeches.

Oration was a popular art in the Pre-Islamic era and when the message of Islam came the need arose to utilize oration as a means of communication. The Prophet in particular was himself well known to be a gifted orator before the advent of Islam.

Oration played a major role in the dissemination of the Islamic message. Unlike the Jāhilliyya period when poetry had the greatest, hold on peoples' hearts, it was oration that swayed the minds of people during the early Islamic period.

The style of oration of the period differs greatly from the Jāhilliyya period. While the Jāhilliyya oration depended largely on Saj'u (rhymed prose) to exert its influence, the Islamic orator employed simplicity of diction, clarity of meaning and subtlety of images to make impact.

As for the Companions of the Prophet, there were several accomplished orators among who were the rightly guided successors, Abubakr, Umar, ‘Uthmān and ‘Aliyy.
Also outstanding were Companions like Abdullah bn Masʿūd, ‘Amr bn al-‘Aṣ and Muʿāwlyah bn Abī Sufyān.
SELF ASSESSMENT EXERCISE 6

Oration took a new dimension in the Arabic prose in the early Islamic period. Justify this claim?

4.0 CONCLUSION

The prose of the Islamic period drew its major impulse from the Qur'anic message and prophetic utterances. It was to serve as a springboard for inter developments of prose styles in the subsequent periods of Arab history. Apart from documentation of Charters and writing of Epistles other forms of prose that existed in the Jāhiliyyah period existed also in these early Islamic and subsequent periods. Additions were made to prose works with no subtraction or elimination of any of the existing types.

5.0 SUMMARY

The prose of the early Islamic period included all the prose types that existed during Al-Jāhiliyyah period. It added writing of letters and epistles to it. The prose language and diction of the period derived impetus from the Qur'ān and are distinct from those that existed in the Jahilliyya period.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. Mention the types of prose works of the early Islamic period?
2. What is the major difference between the Orations of Al-Jāhiliyyah period and that of the early Islamic period?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS

Jamā‘atun min al-asātidhah (1962); Tārīkh al-Adab al- 'Arabī, Dar-al Ma‘ārif, Iraq.
UNIT 1 ORATIONS OF PROPHET MUHAMMAD

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn various Orations of Prophet Muhammad. You will also learn the style of his orations and its dimensions.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

- Discuss the importance of orations to the Arabs.
- Appreciate the significance of orations in Islam.
- Discuss the orations of Prophet Muhammad with examples.
3.0 MAIN CONTENT

3.1 Early Prophetic Orations

The Prophet Muhammad bn Abdullah was the general overseer of the early Islamic Period and the most fluent orator of this period. He was born into the Hashim family in Makkah on Monday about the year 570 C.E. He grew up as an orphan under the care of his uncle, Abu Talib. At the age of forty in 610, he received the call to propagate the eternal word of God as he was mediating in the cave of Hira'.

The typical oration of the early Islamic period was simple and free from far fetched metaphors, similes or over sworn ideas, The sentences were short, rich and pregnant with noble meanings. This simple and direct style is clearly observable in the orations of Prophet Muhammad. He was the most eloquent speaker of his time. He had the unique opportunity of having been taught by God Himself. He is also favoured by worldly opportunities too. This is because among the Arabs, two tribe particularly distinguished themselves in oratory prowess and they were the Quraysh and the Hawāzin tribes. The Prophet belonged to the tribe of Quraysh and passed his early childhood among the Banū Sa'd (a branch of the Hawāzin tribe. He thus combined temporal training with spiritual nurturing.

The speeches of the Prophet cover a wide range of subjects. This is because the Prophet spoke on several occasions whenever the need arose. His speeches were generally short and pithy. The first speech of the Prophet, according to some historians was delivered when the Prophet ascended the šafāi hill and summoned the Quraysh to assemble. It went thus:

"أرأيتكم، لو أخبرتم أن خيلًا يسحف هذا الجبل تريد أن تعيد عليكم، أكتمتم مصفى؟ قالوا: نعم، نعت
عندنا غير مُنيهم وما جربنا عليكم إلا صدقا.
قال: إما مثلي وملكم كمثل رأى العدو فانطلق بسأله أهله فخشى أن يسحقه فجعل يهتف با
سحابة فتئذى نذير لكم بين يدي عذاب شديد.
يا بني عبد العظل، يا بني عبد المناف، يا بني زهرة (حتى عقد الأفضاء من قريش، إن الله أمرني أن "أنذر
عشرهك الأقربيين"، وإن لي أملك لكم من الدنيا مفتوحة ولا من الآخرة نصيبا إلا أن تقولوا: لا إلإ الله.

Translation

"What do you think? If I inform you that a cavalry is at the foot of this hill and it wants to make a raid upon you, will you believe me?
They replied: Yes, you have never been accused of any flaw among us and we never heard anything from you but truth. He said, verily, the similitude
of my situation with you is like that of a man who saw the enemy approaching, so he proceeded to warn his people, but he feared that the enemy would reach them before him. Therefore, he began to shout: beware of morning raid! Surely, I am a Warner unto you in the presence of a severe chastisement.

O children of Abdul Muttalib, O children of Abd Manāf, O children of the Zuhrah (till he counted the branches of the Quraysh). Verily, Allah has commanded me to warn my near relatives. And verily, I possess for you neither benefit of this word nor any lot in the hereafter unless you say *Lailah Ila Allah* "There is not god but Allah".

3.1.1 First Oration at Madinah

The *Hijrah* of the Prophet took place in 622 c.e. He undertook the journey with his bosom fried, Abu-Bakr from *Makkah* to *Madinah*. One of the first assignments in *Madinah* was to build a mosque since it would serve as the converging point for all matters, spiritual and temporal. Below is the text of the first oration of the Prophet in the mosque of *Madinah*, on Friday, I.A.H.

Translation

(The Prophet) praised Allah and thanked Him according to what is due to Him; then he said: Now, to proceed, O people, make provisions for yourselves in advance. You should know that, by Allah, everyone of you will, indeed be in a state of consciousness, then he will leave his cattle without a shepherd. Then his Lord will say to him- while there will be neither dragoman at hand nor any shelter to hide him. Did my Apostle not approach you and deliver my message to you? I bestowed wealth and favour upon you. What provision did you then make for yourself?
So, he will certainly look to the right and to the left but he will find nothing. Then he will glance to his front but he will see only hell-fire. Therefore, he who is able to save his face from fire, though by means of a bit of date should do so; and he who cannot afford it, should use the means of good word. For, the good action will be rewarded and increased from ten to seven hundred times. Peace be upon you and upon the Apostle of Allah, and the mercy of Allah and His blessings”.

3.1.2 His Oration in Conflict Resolution

The leadership position occupied by the Prophet made him a compulsory arbiter and judge over cases. It also made him the target of suspicion and insinuations. In such cases, good oration, shrewdly packaged had proved effective in removing feelings of resentment and rancour. Below is a typical example of and exercise in conflict resolution. It was delivered in the month of Dhu’l Qa’dah, 8 A.M. when the Ansar got angry that all the booties got from the battle of Hunayn were distributed to the Quraysh and other Arab tribes. When the Prophet got to know that they were angry, he delivered the following speech.

"يا معشر الأنصار، ما قَالَةٌ بلغتني عنكم وجدتموها على في فِلوْيُكم؟ أَلَمْ أَجِدَكم ضُلَالًا فِهدَاكم اللهُ بي؟ وَكنتُ أَعداءً مَتَفِقِينَ فَأَفَلَكُم اللهُ بي؟ وَعَالِمةً فَاغْنِاكُم اللهُ بي؟ كَلِمَا قَالُوا شَيْئاً، قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ: المَنْ وَالفَضْلُ. قَالَ: مَا يَمْحُو عَنْهُم مَّا تَجْبَهَا رَسُولُ اللهُ يَا معشر الأنصار؟ قَالُوا: بِمَا تَجْبَهَا رَسُولُ اللهُ يَا مَعْشر الأنصار عَلَيْهِ الرَّضُوْنُ. Q3.6: وَفَضْلُ؟ قَالَ: أَمَّا وَلَهُمْ لَقَدْ قَدَّمَتْ فِصْدَقَتْمُ وَلَصَدَقَتْنَا إِبْتِنَا مَكَذَبًا فِصَدَقَتْنَا وَمِنْهُمْ حَلَّوْا فَنَصَرَنَا وَطَرِيدًا فَوَانَّكُ وَعَالِمًا فَأَسْأَلُونَا. أَوَجَدْتُمُهُمْ - يَا مَعْشر الأنصار - فِي انْفُكْسِمِ فِي لَعَابَةٍ مِنِ الدَّنيَا تَأْفِكُبَا بِهَا قُوَّمًا لِيَسْلَمُوا وَوُكَّلُناكُمْ إِلَى إِسْلاَمُكُمْ؟ فَإِنْ أَعْطَى رَجَالاً حَدِيثَ عَهْدٍ يَكْفُرُ تَأْفِكُهُمْ. أَمَّا تَرْضَونَ يَمُعَارُونَ الأنصار، أَنْ يَدْهَبُ النَّاسُ بِالشَّأْنِ وَالْبَعْرَ وَيَنْهُبونَ بِرَسُولِ اللَّهِ إِلَى رَحَالَكُمْ؟ فَوَلَّهُمْ لَمْ تَتَقَلَّبُوا بِهِ خَيْرًا مَا يَنْقُلُوْنَ بِهِ. لوَلَا الْحَجْرَةُ لَكَنْتُهُ من الأنصار. وَلَوَ سَلَكَ النَّاسُ وَادَاوَا وَشَعِيَا وَسَلَكَتْ الأنصار وَادَاوَا وَشَعِيَا لَسَلَكَت وَادٍ الأنصار وَشَعُبُهَا. اللَّهُمَّ ارْحَمَ الأنصار وَأَيْشَبَا الأنصار وَأَيْنَاء الأنصار."
Translation

"O tribe of Al-Anṣār, what is the talk that has reached me from you? what is this bitterness that you feel is your hearts against me? Have I not found you going astray and Allah guided you through me? Disunited enemies; then Allah united you through me? and needy; then Allah made you rich through me? Whenever he asked something, they replied: Allah and His apostle are most bountiful and graceful! He said: what prevents you from replying to the Apostle of Allah, O Al-Anṣār? They said: what should we reply, A Apostle of Allah, while all bounty and grace belong to Allah and His apostle! He (the Prophet) said: But, by Allah, if you like, you may say and you would be saying the truth and be justified: you came to us as someone rejected but we believed in you, helpless, but we helped you, driven out, but we sheltered you; and a pauper and we were munificent to you! Have you got angry with me, O tribe of Anṣār for a trifle worldly thing by which I court a people to stick to Islam while I rely upon your Islam? For I give some men, who were recently associated with infidelity, in order to mend their minds. Are you not pleased, O tribe of Anṣār that the people go with ewes and camels while you go back to your dwellings with the Apostle of Allah? By Allah, that with which you return is better than that with which they return. Had there was no emigration, I would have been one of the Anṣār. If the people were to follow through a valley and a passage, and the Ansar too, followed a valley and a passage, I would surely follow the valley and passage of the Ansar. O Allah, have mercy on the Anṣār, and the children of the Anṣār, and the grand children of the Anṣār.

4.0 CONCLUSION

We can observe from the orations of Prophet Muhammad that there are no complex figurative expressions. His statements are simple, direct and powerful. This is the dominant style of Oration by the Orators of the early Islamic period.

5.0 SUMMARY

We have examined so far in this unit, the importance of oration to the early Muslims and the factors that aided its growth. We have also examined three orations of Prophet Muhammad, carefully selected because of their
importance and strategic relevance his first oration ever in *Makkah*, his first oration in *Madinah* and one of his orations in conflict resolution.

### 6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. Attempt a literary appraisal of some orations of the Prophet Muhammad?
2. Discuss the major elements of the oration of the Prophet after the battle of *Hunayn* and how it qualifies as a speech for Conflict resolution?

### 7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS


Abdul-Azīz Fayṣal (1987), *Al-Adab al-‘Arabī watārīkhuh*; Wizāratu ‘l-Ta ‘lim al-‘ālī, K.S.A.

UNIT 2 ORATIONS AND CORRESPONDENCE OF ABUBAKR AND ‘UMAR

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Min content.
   3.1 Orations of Abubakr.
      3.1.1 Orations of ‘Umar.
      3.1.2 Letters and Epistles.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor Marked Assignment.
7.0 References/Further Readings.

1.0 INTRODUCTION

In the unit, you will learn about the orations of the first two successors of Prophet Muhammad. Abubakr and ‘Umar. Similarly, history has documented for us some letters written by them. We shall examine one of such letters and its contents.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

• Discuss the orations of Abubakr and its styles.
• Appreciate the style of ‘Umar in his speeches and writings

3.0 MAIN CONTENT

3.1 Orations of Abubakr

Abubakr was the first adult to embrace Islam. He was a personal friend of the Prophet. His total trust and confidence in the Prophet's sincerity, coupled with his own honest motives assisted him in quickly recognizing the truth in the prophet's message.

During the Prophet's miraculous nocturnal journey to Jerusalem in a single night (al-Isrā’), Abubakr was the first to accept the Prophet’s claim as true and this earned him the title al-Ṣiddīq (He whose truthfulness is not in
doubt). Abubakr was particularly respected by the early Muslims for his knowledge of the genealogy of the Arabs and their history. Anytime there was a poetic dual between Hassan bn Thābit and the Arab poets who boasted of their tribal achievements in the presence of the Prophet, it was Abubakr that supplied him the background of such trial and he would then bring out their weakness in his poetry. The death of the Prophet and the nature of his mission imposed upon the leaders of the Muslims the task of giving speeches. Similarly, Friday service offered opportunities of addressing congregations. As a result, the caliphs, their representatives the governors of provinces, and army commanders, all had to give speeches at different occasions. Abubakr was a man of simple disposition and this reflects significantly in his orations. His primary concern was that Muslim should not deviate an inch from the teachings of Muhammad. His orations are beautified by clarity of diction, vision and meaning. The spirit of Islam and a passion for the young faith permeate all of his orations. On the day of his appointment as Caliph, he addressed the people thus:

Translation

O people I have been appointed your leader and I am not the best among you. If you see me on the right course, assist me in it. And if you see me treading a wrong path, correct me. Obey me as long as I obey Allah in my dealings with you. If I disobey Him, then it is not obligatory that you should obey me. Surely, the strongest man among you is the weak one until I secure his rights for him, and the weakest man is the one you consider to be strong until I take form him the right of others.

The above oration of Abubakr presents to us the picture of a man whose only concern is to carry out the will of his creators. His humility and simplicity are very apparent. In another oration, the passion of Abubakr for the general welfare of the Muslims became manifest. Some Muslims of his time had slackened in the task of enjoining what is good and forbidding what is bad. They tried to convince themselves that as long as they were rightly guided, the disbelief of the non-Muslims could not affect them adversely. Abubakr felt bad about this and gave the following speech:
Translation

O ye who believe be mindful of yourselves, he who has gone astray cannot harm you as long as you are rightly guided............

O people, surely you all read this verse and you misinterpret its contents. I have indeed heard the messenger of Allah saying: surely, when a people see evil being perpetrated and they do not bring about a change, Allah may well nigh embrace all of them with His punishment.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

Discuss the main lessons contained in the orations of Abubakr when he became the Caliph?

3.1.1 Orations of ‘Umar

‘Umar bn al-Khaṭṭāb was one of the early Muslims. He used to be an enemy of the Prophet and the Muslim and he was feared by all, since he was well known among the Arabs as a strong and courageous man.

His conversion to Islam served as a turning point in the history of Islam because it was only then that people could pray in the public. The Prophet gave him the title of al-Fārūq (he who separates between the truth and falsehood thereby bring about a change).

After the death of Abubakr as the first caliph of the Prophet, ‘Umar was appointed, and he ruled the Muslim world for ten years during which the teachings of Islam spread to different part of the worlds.

Umar was a strict person. He was firm and resolved in all matters and these qualities assisted him in his administration. He was the leader who gave a structure to the Islamic state in line with the teachings of the Prophet. His administrative genius is still admired by all.
‘Umar gave several speeches during his time and these are all characterized by simplicity and clarity; though in the meaning, one can still feel the firmness of the speaker. In one of such speeches, he said:

أبي الناس، إن من فرا القرآن انما يريد به الله وما عذب. إلا أنه قد خيل إلى أن أقواما بقرون القرآن يريدون به ما عند الناس. إلا فأرادوا الله بقراءتهم وأرادوه بأعمالهم فإنما كنا نعرفكم إذ الوحي ينزل. وإذ النبي (صلى) بين أظهرنا.

فَقَدْ رَفَعَ الْوَحْيَ وَذَهَبَ النَّبِيُّ (صُحَم) فَإِنَّمَا أَعْرَفْكُمْ بِمَا أَفْوَلْ لِكُمْ أَفَأَفْلَحُ نَظَنُّ نَا بِهِ خِيرًا وَأَثْنِيًا بِهِ عِلْمَهُ وَمِن أَظُرُّ لَنَا شَرًا طَنَّا بِهِ شَرًا وَأَيْضَنَاهَا عَلَى. أَعْدَاهُمْ هَذِهِ النَّفَسُ شَيْهَاتُهُمْ إِنَّها طَلْعَة. وَإِنَّكُمْ إِلَّا تَعْدِلُوا تَزْعَعُ بِكَمْ إِلَى شَرٍّ عَيْبٍ. إِنَّ هَذَا الْحَقُّ تَقِلُ مِنْ وَأَنَّ الِبَاطِلَ خَفِيفٌ وَبَرِئٌ وَتَرْكُ الْخَطِينَة

Translation

O people, there was a time when I used to think that any one who recited the Qur’an did so because of Allah and what is with Allah. But it has now appeared to me that some people read the Qur’an and they desire with what is in people’s hands. Verily, desire Allah with your recitation, and desire Him with your deeds. We knew you when the revelation was coming down and when the Prophet was in our midst. Now, the revelation has ceased and the Prophet has gone and now I know you as I have described you. Whoever shows good to us, we shall praise him for it and whoever shows evil to us, we shall think evil of him and despise him for it. Prevent these souls from low desire. Surely, they (the soul) are greedy. If you do not prevent them, they shall take you to an evil goal. This truth is surely heavy but meritorious and falsehood is light but has evil repercussions. To abstain from sin is better than the purgation of repentance. Many a causal look has planted the seed of low desire and the passion of one hour can harvest the grief of a long period.

3.1.2 Letters and Epistles

The demand of state administration necessitated the interchange of correspondence between the Caliphs and their governors as well as their subjects.

Below is an example of a letter written by ‘Umar bn Khaāb to Abū Mūsā al-Ash’arī when he appointed him the governor of a province:
Translation

"From the servant of Allah, ‘Umar bn al-Kha‘āb, commander of the faithful to Abdullah bn Qays (Abū Mūsā al-Ash‘arī).

Peace be unto you.

Verily, rulership is a fixed obligatory and an established practice. Understand this when it is given to you. Surely, it is fruitless to talk about the truth without executing it. Give equal opportunity to people in your presence, in your justice and in your assembly so that the highly placed may not hope that you would be unjust in his favour and that the lowly person may not despair your justice.

Proof is mandatory on the claimant and swearing is mandatory on him who denied. Reconciliation is good except such a one that legalizes illegality or condemns a legal act.

Let not a judgment you have given previously and after reconsideration, you are guided to a better position, prevent you from returning to the truth. Surely, the truth has deep roots, and revisiting a truth is better than persisting in falsehood.

Make sure you understand a case on which you are confused, (before giving judgment) such cases the decision of which is expressly given in the Qur‘ān and the Prophetic practice, then know the similarities and the figurative aspect of it. Weigh the affair then and resort to the one that has the closest semblance to the truth.
And grant respite to anyone who makes a claim in absentia or offers an explanation for a period. If he presents valid evidence, uphold the truth for him, otherwise decide the case against him for that dispels doubt more and removes obscurity better.

The Muslims can give testimony in favour of one another except one who has been punished with a prescribed punishment in the Qur'ān or a habitual giver of false witness on someone accused of making false claim of ownership or lineage. Surely Allah alone monitors your secrets and implores you to avoid ambiguity with faith and clear explanation.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

Highlight the administrative guidelines contained in Umaru’s letter to Abū Mūsā al-Ash'arī?

4.0 CONCLUSION

The orations and correspondence of Abubakr and ‘Umar typify the feature of early Islamic prose. The governing spirit is the Islamic ideals and this reflects in the languages and meanings portrayed.

5.0 SUMMARY

Abubakr and ‘Umar were the immediate successors of Prophet Muhammad respectively. Both were gifted orators and their orations were characterized by clarity of language and meaning.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. Discuss the orations of Abubakr and its style?
2. Appreciate the style of Umar in his speeches and wrings?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS


Jamā’atun min al-asātidhah (1962); Tārīkh al-Adab al- ‘Arabī, Dar-al Ma‘ārif, Iraq.
UNIT 3  ORATIONS OF UTHMAN AND ALI

CONTENTS

1.0 Introduction.
2.0 Objectives.
3.0 Main Content.
   3.1 Orations of ‘Uthmān bn ‘Affān.
      3.1.1 Orations of ‘Aliyy bn Abī Tālib.
4.0 Conclusion.
5.0 Summary.
6.0 Tutor marked Assignments.
7.0 References/Further Readings.

1.0 INTRODUCTION

In this unit, you will learn about the orations of the third and fourth successors of Prophet Muhammad and the circumstances surrounding their delivery. You will also have an opportunity to study the styles of their presentation.

2.0 OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

• Discuss the orations of ‘Uthmān and its style.
• Analyze the oration of ‘Aliyy and the political climate of his time and how it reflects in his oration.

3.0 MAIN CONTENT

3.1 Orations of ‘Uthman Bn ‘Affan

After the death of Umar bn al-Khattab the Second Khalifah of Prophet Muhammad the Muslim community appointed ‘Uthmān bn ’Affān, one of the closest Companions of the Prophet as the third Caliph. ‘Uthmān was known in early Islamic history as a symbol of generosity and leniency. He had the unique opportunity of marrying two of the Prophet's daughters when one died, he married the other, hence the title "Dhū Nūrayn" i.e, "possessor of two lights".

‘Uthmān ruled as the Caliph for twelve years during which the Muslim empire expanded well. However, his meekness and leniency was exploited
by hypocrites and politicians and he was accused of nepotism and favouritism by a section of the people. This eventually led to a crisis of multiple dimensions from which the Muslim community never got out till this day.

‘Uthmān was assassinated in his house while reciting the Qur’ān by an irate mob mobilized by the hypocrites. During his time, he had the opportunity of giving speeches at different occasions and in all of these speeches, his tenderness, piety and simplicity reflect even in the choice of words. Below is the Oration he delivered when he was appointed the Khalifah:

 Paranormal had, فان الله جعلت وفد قبلكت، انا وتت متبع، ونسن بمكلع، انا وان لكم على بعد
 كتاب الله عز وجل وسنة نبیه (صلعم) ثلاه:
 اتباع من كان قبلي فيما اجتمع عليه وسننهم.
 وسن سنة ههل كبير فيما لم تستوا على الملا
 والكف عنكم إلا فيما استوجبتم.
 ألا وإن الدنيا خضره قد شهبت إلى الناس وما يراكما كثير منهم، فلا تركنوا إلى الدنيا
 ولا تلقوا بها، فإنها ليست بلقاء، واعملوا أنها غير دارة إلا من تركها.

Translation

"(After the usual invocations) Now, to proceed, I have been given a burden to carry and I have accepted it.
Verily, I shall follow the precepts and I will not be a bad innovator.
Verily, three things shall be binding upon me apart from the book of Allah, al-Qur`ān and the practice of His Apostle, and they are:

- Following the footsteps of my predecessors in what you have all agree upon and are accustomed to;
- Following the practice of virtuous people where there is no precedent.
- Abstaining from punishing you except in cases where it becomes compulsory.

Verily, this world is fertile and it has become attractive to people and many have inclined towards it. Incline not too much to the world, and trust it not for it is not trust-worthy, and you should know that it leaves nobody alone except he who leaves it alone".
SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

Discuss the orations of ‘Uthmān and its style?

3.2.1 Orations of ‘Aliyy bn Abī Tālib

After the assassination of ‘Uthmān, the Muslim society fell into disarray. The ringleaders in the crisis themselves knew the implications of having a community without a leader. They looked around and there was none but ‘Aliyy who could be approached. Though he was reluctant at first, he had no choice than to accept the mantle of leadership then, otherwise, the society would collapse. His six years of reign was full of crisis fuelled by opportunists and pretenders who claimed to be avenging the death of ‘Uthmān.

‘Aliyy is regarded as the greatest orator of the Arabs apart from the Prophet himself. His orations cover a wide range of subjects and some snippets of poetry have also been attributed to him. Below is one of the orations he delivered during this period of crisis. Sufyān al-Ghāmidī, one of the generals of Mucawiya’s army had invaded the city of al-Anbār which was loyal to ‘Aliyy. They killed the governor of the city, Hasan bn Hasan al-Bakrī and molested the women and took away their ornaments. When ‘Aliyy heard this, he boiled with rage and delivered this historic oration in the presence of the people of Kūfah. He said:

"أما بعد، فإن الجهاد باب من أبواب الجنانة، ففتحه الله لخاصة أوليائه، وهو ليس التقوى، ودرع الله الحسينة، وجننته الوثيقة. فمن تركه غيظ عنه ألبسه الله ثوب الذن، وشمله البلاء، وديت بالصفر والقوماء، وضرب على قلبه بالأسدا، وأدى الحق منه بضبيع الجهاد وسبي النصف ومنع النصف.

ألا وإن قصدتم إلى قتال هؤلاء القوم بليلا ونهارا، وسرا وإعلانا، وقفت لكم، إن أ görهم قبل أن يغزوكم فوالله ما غزى قوم قت في عقر دارهم إلا ذلوا، فتوكلتم وتخادتم حتى شنت عليكم الغارات، وملك عليكم الأوطان."
Translation

"Now to proceed, Surely, Jihad is one of the gates of heaven. Allah opens it especially for His friends and it is the garment of piety and Allah's strong armour, and His trusted protector. Whoever leaves it by turning away from it, Allah will make him wear the garment of disgrace. Calamity will embrace him and he would be humiliated with wretchedness and dishonour and a seal would be set over his heart. The truth would be his companion and justice would be his companion and justice would desert him.

Verily, I have invited you to fight against these people day and night, secretly and in public. I said to you: fight them before they fight you. By Allah, no people would be fought within their own dwellings without being humiliated and you would revel in mutual disgrace and dishonour until the attacks overwhelm you and other people rule over you.

Here was al-Ghāmidī whose cavalry has invades al-Anbār and he has killed Hasan bn Hasan al-Bakrī and has stolen your horses from their stables. I was informed that their men entered upon Muslim and non-Muslim women alike and snatched their trinkets, bracelets, necklaces and ornaments and the only barriers they encountered were wailing and lamentation and they turned back having gained all loots, and not a single person among them had any injury, and none of their blood was spilled. If a Muslim were to die in such a situation, he would deserve it and none should be blamed for it. It is murderous, what a surprise! And disheartening that these people are
gathered on falsehood and yet they disgraced you despite your adherence to the truth. Woe betides you and shame on you that have become a centre of target. You are attacked and you cannot fight back, you are waged war against and you could not retaliate. Allah is disobeyed and you are pleased. Whenever you dislike to fight them in the days of summer, you say this is the period of excessive heat, wait until the heat is gone. When I asked you to fight them during winter, you say this is the period of excessive cold, wait until the cold abated. All these avoidance of heat and cold; By Allah, your attempt at avoiding the sword is greater (than your so called heat and cold)"

From the above, it is glaring that ‘Aliyy was a powerful orator. His speech is heavily punctuated with rhetorical devices that can urge men into action. It is however true that apart from such revolutionary speeches; ‘Aliyy also delivered speeches that were not fiery in nature. The tempo of his oration is determined by the subject matter. ‘Aliyy’s speeches are collected in the book called ”Nahj al-balāghah” i.e. the Peak of Rhetoric.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

Analyze the oration of ‘Aliyy and the political climate of his time and how it reflects in his oration?

4.0 CONCLUSION

We can see from the speeches of the successors of the Prophet that situation plays a major role in determining the dimensions of their orations. When others spoke during the period of peace, the language was soft and when ‘Aliyy spoke during the time of war, the language was strong.

5.0 SUMMARY

We have studied in this unit the orations of ‘Uthmān and ‘Aliyy and the situations under which they were delivered. We have also learnt that the situation determines the tempo of the Oration.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. Bring out the main thrust of Uthmān’s speech when he became the Caliph.?
2. ‘Aliyy has accused the people of Kufa of cowardice. Which expressions in the oration suggest this?
7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS


UNIT 4  IMPACT OF ISLAM ON ARABIC LITERATURE

CONTENTS

1.0  Introduction
2.0  Objectives
3.0  Main Content
   3.1  Impact of Islam on Arabic literature
        3.2.1  The Qur’ān and its Impact on Arabic Language and Literature.
        3.2.2  The Prophetic Tradition as a Literary Piece.
4.0  Conclusion
5.0  Summary
6.0  Tutor Marked Assignment
7.0  References/Further Reading.

1.0  INTRODUCTION

You will learn in this unit about the advent of Islam and how it affected literature. You will also learn about the impact of the Qur’ān and the documented utterances of Prophet Muhammad (Hadīth) on the Arabic literary activities.

2.0  OBJECTIVES

At the end of this unit, you should be able to:

•  Discuss how Islam impacted on Arabic literary arts.
•  Appreciate the extent to which the Qur’ān and the Hadith have influenced the Arab men of letters.

3.0  MAIN CONTENT

3.1  Impact of Islam on Arabic Literature

The advent of Islam brought the Arabs face to face with an ideology that is at variance with many of their cherished ideals. Since, literature, in its prose and poetic forms, mirrors life, the change in beliefs and the new orientation that accompanied it no doubt had a lot of influence on literature and men of letters.
The message of Islam is a pragmatic one, which re-affirmed some ancient Arabian practices and totally condemned some others. Its claim to universality would naturally discourage tribalism, tribal pride and inter-tribal feuds for which the Arabs were well known. Similarly, its insistence on decent speech discouraged indiscriminate use of satires while the seriousness of the message and the task of building a community of true believers discouraged making a living out of poetry through praise-saying or lampooning of opponents.

It is also worthy of mention that since the new message needed to be interpreted and simplified for people, the use of oration became more prominent. The revelation of the Qurʾān and the prophetic expositions also introduced new words into the Arabic Language and softened up the expressions of the language such as: As-Salat, Az-Zakat, Al-Jumʿat, An-Nikah, At-Tahjud etc.

In the light of the above, it can be said that while Islam expanded the Arabic literary arts in one way, it also reduced the scope of some literary genres in another way. Islam thus added the writing of epistles to the literary activities of the time while at the same time, satires, erotic and self-praise suffered a set back.

SELF ASSESSMENT EXERCISE 1

i. Explain briefly how the advent of Islam influenced Arabic literature?
ii. Mention some Arabic words been introduced by Islam?

3.2.1 The Qurʾān and its impact on Arabic Language and Literature

Prior to the revelation of the Qurʾān, the Arabs had always prided themselves for the beauty of their language and their mastery of its usage. The Qurʾān thus came in a language purer than any they had known and a style which is loftier and nobler than the best of their compositions. It is neither poetry nor prose. It brought into existence a distinct style unmatched in the history of Languages, It also challenged the Arabs to produce its like if they could. The Qurʾān declares:
"Say (O Muhammad) if mankind and jinn gathered together to produce the like of this Qur’ān, they would not be able to produce the like thereof, even though they should help one another" Q.17:88.

This challenge remains unanswered till this day. In another portion of the Qur’ān, the challenge is reiterated in a different manner. It goes thus:

"If you are in doubt as to what We have sent down to Our servant, then produce a chapter like it, and call upon your witnesses beside Allah if indeed you are truthful. But if you do it not - and never shall you do-it then guard against the fire, whose fuel is men and stones which is prepared for disbelievers". Q. 2:23-24.

The artistic and semantic beauty of the Qur’ān and its inimitability had been a subject of discourse from the early part of the prophet’s mission till today. An interesting meeting was held by the Makkah nobles in the early days of Islam. These nobles had just listened to the newly revealed Qur’ānic verses and they decided to express their impression of the new message. At their head on that day was Al-Walīd bn Mughīrah. One of them said, after listening to the Qur’ān. He is a clairvoyant (that is, Prophet Muhammad). Al-Walīd replied: No, these are not the mimes and chants of a clairvoyant". Another person said: He is a poet; and Al-Walīd said:- he is not a poet, for we know poetry and its various forms and styles". One of them said: he is a sorcerer, and Al-Walīd replied; we know the sorcerer and their sorcery. This is not their incantations and spells: They then chorused: what do we call it then? Al-Walīd replied: “By God, his speech has a natural sweetness, its roots have multiple dimensions and its units have inherent semantic freshness.

The best that can be said is that he is a sorcerer whose sorcery has caused division between a man and his parents, brothers, sisters, wife and entire kith and kin". With this, they all departed.

This beauty of the Qur’ān brought about a revolution in Arabic literature. The Pre-Islamic preference for strange and obscure expressions was replaced by a craze for simple and sweet diction.

The excellent similes and metaphors in the Qur’ān opened the eyes of the Arabs to the inherent depth of the meaning of their language.
SELF ASSESSMENT EXERCISE 2

i. Mention two other verses of the Qur’ān that contain challenges to those who doubt its authenticity?

ii. Analyze the reaction of the leaders of Quraysh to the revelation of the Qur’ān?

3.2.2 The Prophetic Traditions as a Literary Piece

The prophetic traditions, otherwise known as "Hadīth" represent the recorded utterances and deeds of Prophet Muhammad.

Any statement, which is universally acclaimed to have been a direct utterance of the Prophet, had been found to be unmatched and unequalled among speeches of mortals.

The Prophet had a unique style which conveys a lot of messages in very few and unambiguous words. Occasionally, he employed the use of rhymed prose and in several of his sayings; he adopted the free conversational styles. His choice of word cannot be improved upon. His style suits perfectly the content of the message and a general coherence and rhetoric ingenuity permeates his speeches.

Obviously captivated by the above style of the prophet, Abubakr once said unto him: I have roamed the Arab desert and city tribes, and I have seen none to match your oratory prowess. Where did you learn the art of word-smiting?

The Prophet replied: "My Lord has trained me and has perfected my training".

In another narration, he is reported to have said that he was born among the Quraysh who were well known for their mastery of Arabic usage and that he grew up among the Banū Sa’d who were the custodians of pure diction.

A careful reflection on the corpus of Hadīth shows that men of letters will find it a reference material for language usage after the Qur’ān. If one studies the Pre-Islamic poetry and compares it with the early Islamic period, one would see the large concentration of Islamic expressions and images in the latter as a result of the impact of the Qur’ān and Hadīth.
SELF ASSESSMENT EXERCISE

Give an appraisal of the Prophetic Tradition as a literary piece?

4.0 CONCLUSION

The advent of Islam brought in its wake, a moral, social and spiritual evolution. The revelation of the Qur‘ān and its exposition by the Prophet in the Hadīth served as raw materials for the orators adapt its diction, style and imageries to achieve rhetoric perfection of their works.

5.0 SUMMARY

The revelation of the Qur‘ān and the utterances of the Prophet contributed in no small measure to the Arabic literature of the early Islamic period. The Islamic moral teachings also eliminated indecency, assaults on individual and communal honour, and puts in its stead decent and lofty speeches.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENTS

1. Give a brief appraisal of the Qur‘ān as a literary piece?
2. Discuss what is meant by inimitability of the Qur‘ān!??
UNIT 5    A CONCLUDING SURVEY

CONTENTS

1.0  Introduction.
2.0  Objectives.
3.0  Main Content.
   3.1  Arabic Literature in the Pre-Islamic Period.
      3.1.1  Arabic Literature in the Early Islamic Period.
4.0  Conclusion.
5.0  Summary.
6.0  Tutor Marked Assignments.
7.0  References/Further Readings.

1.0  INTRODUCTION

In this unit, we shall attempt to bring together all the salient points of the subject we have been studying in the last fourteen units. As you know, the subject covers Arabic literature from the Pre-Islamic days till the assassination of Caliph ‘Aliyy bn Abī Tālib in 661 C.E.

2.0  OBJECTIVES

By the end of this unit, you should be able to:

• Discuss the main features of Arabic Literature in the Jāhiliyyah.
• Identify the new dimensions introduced into the Arabic literature in the early Islamic period.

3.1  Arabic Literature in the Pre-Islamic Periods

The literary heritage of the Pre-Islamic Arabs comprises of two forms; poetry and prose. Of the two, poetry occupied the more important position. The poet was a kind of an enigma among the Pre-Islamic Arabs. Whenever a poet appeared within a clan or tribe, the people would rejoice and celebrate their good fortune. This is because the poet was the voice of the people, the defender of their honour, the proclaimed of their glories and the custodian of their secrets.

The poetry of the Pre-Islamic days of the Arabs thrived upon certain themes. These themes were the topics concerning which a poem was sung. They included Al-madh (Panegyric) Al-hijā’ (Satire) Al-fakhr (Self-Praise) Al-ghazal (Romance) and several other sub-themes.
The structure of the poetry of the period is that a poet would begin his poem with a romantic opening, which was referred to as the An-nasib. He would then go on to address the themes he intended. The practice of treating only one theme in an Ode was unknown to the Pre-Islamic Arabs. A poem could therefore contain several themes with simple transitional devices to mark one from the other.

The most outstanding among the Pre-Islamic poets are said to be the writers of Al-Mu'allaqāt. These poems were believed to be the finest specimen of Pre-Islamic poetry. Some historians of literature claim that they were hanged at the Ka'bah for people to see, hence the name Al-Mu'allaqāt while others are of the opinion that because of their artistic beauty, they memorized them therefore, they were called Al-Mu'allaqāt. (the hanging or suspended Odes).

The latter view appeals more to reason because nobody seemed to have seen them and apart from that, during the conquest of Makkah when the Ka'bah was cleansed by the Muslims, there exists no record of them seeing any poem hanging in the Ka'bah.

According to some literary historians, Al-Mu'allaqāt are seven, while others reckon them to be ten. For those who consider them seven, the poets of Al-Mu'allaqāt are:

1. Imru’u ‘l-Qays.
2. ‘Antara bn Shaddād.
4. Tarafah bn al-'Abd.
5. Labīd bn Rabī’ah.

Those who count them to be ten add the following to the list:
8. A'n-Nnābighah al-Dhubyānī
9. Al-A'shā Qays
10. ‘Ubayd bn al-Abras

Apart from poetry, the Pre-Islamic Literature also had prosaic literary productions. The prose works of the period consisted of orations, proverbs and wise sayings, admonition and incantation of sorceress.

The dominant style of Pre-Islamic oration is to employ the use of rhymed prose (As-saj’u) and short pithy statements. The tribal heads, sages and emissaries to foreign courts were often the most common users of these
arts. Among them were, Ka' b bn Luwayy, al-Aktham bn Şayfī and a host of others.

Among the poets, some made a living out of poetry and some did not. Orations and other prose forms were however not commercialized. This state continued in this manner till the year of the call, 610 C.E. which marked the end of Jāhilliyyah period and the beginning of the Islamic period.

3.1.1 Arabic Literature in the Early Islamic Period

The advent of Islam brought in its wake a revolution in the lives and thoughts of the Arabs. This change in orientation affected the literary productions. The Qurʿān and the various Prophetic admonitions introduced new dimensions into the literary activities of the period.

Generally, speaking, poetry did not thrive as it did in the Pre-Islamic period. The new religion frowned at many of the habits which would have served as raw materials for literary productions. Furthermore, the opportunities of searching for patrons to praise for a fee were no longer available nor the case of a patron employing a poet to satirize his enemies.

The old heathen ways that nourished tribal or individual honour gave way for the honour and dignity of the entire Muslim nation. Poetry therefore became restricted to good and noble themes and all subjects that are not wholesome are discarded.

It must be observed that with this limitation on the scope of poetry, orations and other prose forms gained ascendancy. The dissemination of the new creed and its teachings took the vehicle of speeches and sermons. In addition, writing, which was restricted to commercial activities before the advent of Islam, also rose to a position of preeminence. Several Qurʿānic admonitions on the use of pen and the necessity of reading also strengthened the urge to learn how to read and write. In fact, the Prophet himself had demonstrated this by asking the Makkah captives who were literate to ransom themselves by teaching a Muslim each out to read and write.

The poetry of the early Islamic period benefited from the advent of Islam in many ways. New expressions were born with the revelation of the Qurʿān and the verbose and difficult diction of the Jāhilliyyah period was discarded. The poets of the time are referred to as the Mukhadramūn i.e those who witnessed Jāhilliyyah and Islam. The leading verse-smiths of the
time were Hassān bn Thābit, Ka’b bn Zuhayr, Abdullah bn Rawāhah, Labīd bn Rabi’ah, al-Khansā, al-Nābighah al-Ja’dī and a host of others.

Similarly, the leading orators of the time included the Prophet himself, his four rightly guided successors, military commanders and governors of provinces. Of all these apart from the Prophet, ʿAliyy bn Abī Tālib appeared to have been the most outstanding.

4.0 CONCLUSION

Having had a general look at the literature of the Pre-Islamic and the early Islamic periods, we can safely assert that the latter is a continuation and modification of the former. The advent of Islam only brought about changes in diction, shift in vision and modifications in mission of the men of letters of the preceding period.

5.0 SUMMARY

We have learnt in this unit that poetry held a place of pride among the Pre-Islamic Arabs and that while oration was a respected art, poetry was more popular. We have also learnt that Al-Mucallaqāt (i.e suspended odes) occupied a position of pre-eminence among the poetry of the time.

Similarly, we have learnt that after the advent of Islam, oration gained ascendancy and many of the leaders of the time had to develop their oratory prowess because the new creed imposed upon them situations where oration must be employed.

6.0 TUTOR MARKED ASSIGNMENT

1. Differentiate between the Arabic poetry of the Pre-Islamic and early Islamic periods?
2. Discuss the new dimensions introduced into Arabic prose by the advent of Islam?

7.0 REFERENCES/FURTHER READINGS
